

# SIEMENS



## Gigaset CX470 isdn

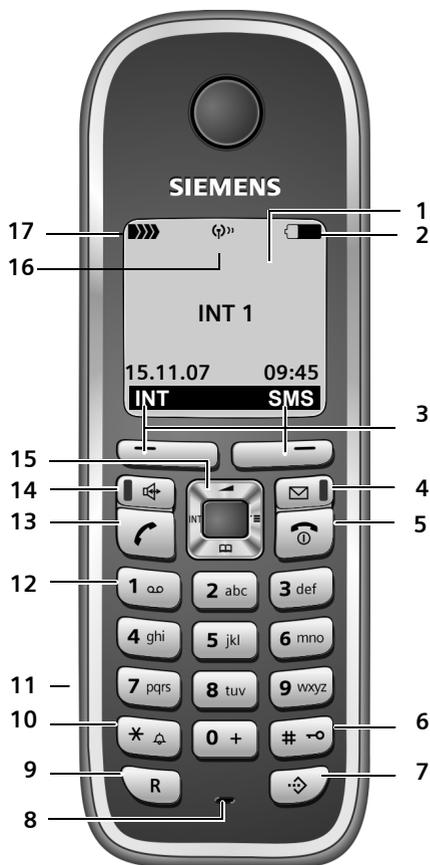
Issued by  
Siemens Home and Office Communication Devices GmbH & Co. KG  
Schlavenhorst 66  
D-46395 Bocholt

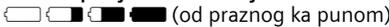
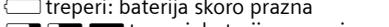
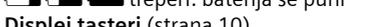
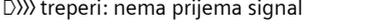
© Siemens Home and Office Communication Devices GmbH & Co. KG 2007  
All rights reserved. Subject to availability.  
Rights of modification reserved.

[www.siemens.com/gigaset](http://www.siemens.com/gigaset)

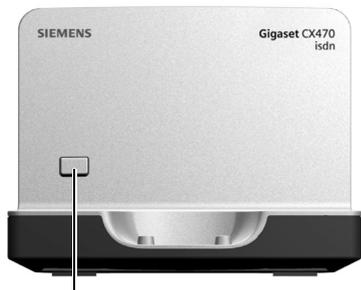
# Gigaset

## Telefon na prvi pogled



- 1 **Displej** (ekran) u stanju mirovanja
- 2 **Nivo napunjenosti baterija**  
 (od praznog ka punom)  
 treperi: baterija skoro prazna  
 treperi: baterija se puni
- 3 **Displej tasteri** (strana 10)
- 4 **Taster poruka**  
 Pristupa listi poziva i poruka;  
 Treperi: nova poruka ili poziv
- 5 **Taster prekida poziva, Uklj./Isklj. taster**  
 Kraj poziva, prekid funkcije, povratak nazad za jedan nivo menija (pritisni kratko), nazad u stanje mirovanja (pritisni i drži), aktiviraj/deaktiviraj telefon (pritisni i drži u stanju mirovanja)
- 6 **Taraba taster**  
 Zaklj./otklj. tastature (pritisni i drži u stanju mirovanja),  
 Pomeraj se izmedju velikih/malih slova i cifara
- 7 **Taster liste poziv-za-poziv**  
 Otvori poziv-za-poziv listu
- 8 **Mikrofon**
- 9 **Taster repoziva**  
 - Konfer (fleš)  
 - Umetnite pauzu u biranju broja (pritisni i drži)
- 10 **Zvezda taster**  
 Uklj./isklj. zvuka (pritisni i drži);  
 Pri otvorenoj vezi: birati izmedju pulsnoeg biranja/tonskog biranja (pritisni kratko)  
 Otvaranje tabele specijalnih karaktera
- 11 **Uticnica za povezivanje** za slušalice
- 12 **Taster 1**  
 Izaberite mrežna pošta (pritisnite i držite)
- 13 **Taster razgovora**  
 Odgovara na poziv, otvara listu poslednje pozivanih brojeva (pritisni kratko), pokreni pozivanje (pritisni i drži);  
 Prilikom kucanja SMS poruke: pošalji SMS poruku
- 14 **Handsfree taster**  
 Biraj izmedju tihog i handsfree moda rada telefona;  
 Svetiljka ukljucena: handsfree aktiviran;  
 Treperi: dolazni poziv
- 15 **Kontrolni taster** (strana 9)
- 16 **Eco mod** aktiviran (strana 11)
- 17 **Jacina signala**  
 (od višeg ka nižem nivou)  
 treperi: nema prijema signal

## Bazna stanica na prvi pogled



Registracioni/pejdžing taster (strana 39)

# Sadržaj

<b>Telefon na prvi pogled</b> .....	<b>1</b>
<b>Bazna stanica na prvi pogled</b> ....	<b>1</b>
<b>Mere predostrožnosti</b> .....	<b>4</b>
<b>Gigaset CX470 isdn/ – Više od obicnog telefona</b> .....	<b>6</b>
<b>Prvi koraci</b> .....	<b>6</b>
Sadržaj paketa .....	6
Instalacija bazne stanice .....	6
Podešavanje telefona za upotrebu ....	7
<b>Rad na telefonu</b> .....	<b>9</b>
Kontrolni taster .....	9
Displej tasteri .....	10
Povratak u stanje mirovanja .....	10
Vodic kroz meni .....	10
Ispravka pogrešnih unosa .....	11
<b>ECO DECT</b> .....	<b>11</b>
<b>Podešavanje bazne stanice – Instalacioni asistent</b> .....	<b>12</b>
Šta je MSN? .....	12
Pokretanje instalacionog asistenta i podešavanje bazne stanice .....	13
<b>Stablo menija</b> .....	<b>15</b>
<b>Pozivanje</b> .....	<b>17</b>
Izvodjenje eksternih poziva .....	17
Prekidanje poziva .....	17
Prihvatanje poziva .....	17
Odbijanje poziva .....	17
Identifikacija Linije Poziva .....	17
Handsfree razgovor .....	18
Mutiranje .....	18
Definisanje podešavanja za sledeci poziv .....	18
Povratno zvono kada je broj zauzet (CCBS)/ kada nema odgovora na poziv (CCNR) .....	19
Identifikacija pozivaoca .....	20
<b>Funkcije tokom poziva</b> .....	<b>21</b>
Pozivanje više razlicitih strana .....	21
Prenos poziva .....	22
Rad sa spoljnim pozivom na cekanju– CW (Poziv na Cekanju) .....	22
<b>Korišćenje direktorijuma i listi</b> .	<b>24</b>
Direktorijum/poziv-za-poziv lista .....	24
Lista poslednje biranih brojeva .....	26
Otvaranje liste pomocu tastera poruke .....	26
<b>Izvodjenje jeftinih poziva</b> .....	<b>28</b>
Uvezivanje poziv-za-poziv brojeva sa jednim brojem .....	28
Predizbor automatskog mrežnog provajdera (Predizbor) .....	28
Prikazivanje trajanja poziva i troškova	29
<b>SMS (tekst poruke)</b> .....	<b>30</b>
Pisanje/slanje SMS poruke .....	30
Primanje SMS poruke .....	32
SMS sa vCard .....	34
Notifikacija preko SMS .....	34
Podešavanje SMS cenatra .....	35
SMS info servisi .....	35
SMS na PABX .....	35
Aktiviranje/deaktiviranje SMS funkcije	36
Otklanjanje SMS problema .....	36
<b>Korišćenje mrežne pošte</b> .....	<b>37</b>
Konfigurisanje brzog pristupa mrežnoj pošti .....	37
Pregledanje izveštaja mrežne pošte ..	37
<b>Korišćenje nekoliko telefona</b> ..	<b>38</b>
Registracija telefona .....	38
Deregistracija telefona .....	38
Lociranje telefona ("pejdzing") .....	39
Izvodjenje internih poziva .....	39
Promena imena telefona .....	40
Promena telefonskog internog broja .	40
Korišćenje telefona kao monitor prostorije .....	41

<b>Podešavanja na telefonu</b> . . . . .	<b>42</b>
Promena displej jezika . . . . .	42
Podešavanje displeja . . . . .	42
Podešavanje slike na ekranu . . . . .	42
Podešavanje osvetljenosti displeja . . . . .	43
Aktiviranje/deaktiviranje automatskog javljanja . . . . .	43
Promena handsfree/ tihi mod jacine . . . . .	43
Promena tonova zvona . . . . .	44
Aktiviranje/deaktiviranje tonova upozorenja . . . . .	45
Podešavanje alarmnog sata . . . . .	45
Povracaj telefona na fabrička podešavanja . . . . .	46
<b>ISDN podešavanja</b> . . . . .	<b>46</b>
Podešavanje/brisanje ISDN broja telefona (MSN) . . . . .	46
Dodeljivanje MSN . . . . .	47
Podešavanje tona zauzeca za slučaj kada je MSN u upotrebi (Zauzeto na Zauzeto) . . . . .	47
Aktiviranje/deaktiviranje poziva na cekanju – CW . . . . .	48
Prikrivanje identifikacije Vašeg broja za sve pozive (CLIR) . . . . .	48
Preusmeravanje poziva . . . . .	48
Prenos poziva– aktiviranje/deaktiviranje ECT (EksPLICITNI Prenos Poziva) . . . . .	49
Promena pristupnih kodova . . . . .	49
<b>Podešavanja bazne stanice</b> . . . . .	<b>50</b>
Zaštita od neautorizovanog pristupa . . . . .	50
Aktiviranje/deaktiviranje muzike na cekanju . . . . .	50
Pojacavacka podrška . . . . .	50
Povracaj bazne stanice na fabrička podešavanja . . . . .	51
<b>Povezivanje bazne stanice na PABX</b> . . . . .	<b>52</b>
Cuvanje pristupnog koda (spoljni linijski kod) . . . . .	52
Prenos poziva– ECT (EksPLICITNI Prenos Poziva) . . . . .	52
Centreks . . . . .	52
Opcije biranja . . . . .	52
<b>Dodatak</b> . . . . .	<b>54</b>
Briga . . . . .	54
Kontakt sa tečnošću . . . . .	54
Pitanja i odgovori . . . . .	54
Korisnički servis (Briga o korisnicima) . . . . .	55
Autorizacija . . . . .	56
Specifikacije . . . . .	56
<b>Naznake u vezi korisnickog uputstva</b> . . . . .	<b>57</b>
Primer unosa u meniju . . . . .	57
Primer višestruke linije unosa . . . . .	58
Pisanje i editovanje teksta . . . . .	58
<b>Dodatna oprema</b> . . . . .	<b>60</b>
<b>Montaža na zid bazne stanice</b> . . . . .	<b>64</b>
<b>Indeks</b> . . . . .	<b>65</b>

## Mere predostrožnosti

### Upozorenje:

Pročitajte mere predostrožnosti i korisnicko uputstvo pre upotrebe.  
Objasnite njihov sadržaj i potencijalne rizike u vezi korišćenja telefona vašoj deci.



Koristiti samo isporuceni mrežni adapter, kao što je prikazano na donjoj strani bazne stanice ili žljeba za punjenje.



Koristiti samo **preporučene, punjive baterije** (strana 56), j.nikada ne koristite konvencionalne (ne-punjive) baterije ili druge tipove baterija jer to može izazvati značajne rizike po zdravlje i povredu osobe koja koristi telefon.

Baterije se ne mogu odbacivati uz obicno kucno smece. Vodite racuna o regulativama lokalnih vlasti o odlaganju smeća, koja možete naci pozivanjem osobe zadužene kod lokalnih vlasti ili dilera kod koga ste kupili telefon.



Rad medicinskih pomocnih aparata može biti ometen. Budite oprezni oko ispunjenosti tehnickih uslova u vašoj sredini, npr. doktorskoj ordinaciji.



Nemojte prinostiti zadnju stranu telefona kada telefon zvući ili kada je handsfree funkcija aktivirana. U suprotnom rizikujete da ozbiljno i trajno oštete vaš sluh. Telefon može izazvati neprijatne šumove u slušnim aparatima.



Nemojte instalirati telefonsku baznu stanicu ili žleb za punjenje u kupatilima ili prostorijama za tuširanje. Bazna stanica i žleb za punjenje nisu otporni na kontakte sa vodom (strana 54).



Nemojte koristiti telefon u sredinama sa potencijalnim rizicima od eksplozije, npr. prodavnica boja i lakova).



Ako Gigaset posudjujete nekom drugom, molimo da mu urucite i korisnicko uputstvo.



Molimo vas da isključite iz upotrebe defektne bazne stanice i telefone ili da ih popravite u Siemens Servisu, jer mogu izazvati interferentne smetnje kod drugih radio uređaja.



Sva električna i elektronska oprema mora se odbacivati odvojeno od običnog kućnog smeća koristeći mesta označena za to od strane nadležnih lokalnih vlasti.

Ako je na proizvodu prikazan ovaj simbol o prekrštenoj kanti za smeće, proizvod je predmet Evropske Direktive 2002/96/EC.

Pravilno odbacivanje i posebno prikupljanje smeća sačinjenog od korišćenih uređaja ide u prilog zaštiti od potencijalnog oštećenja životne sredine i zdravlja. Oni su preduslov za reciklažu i ponovnu upotrebu korišćenih električnih i elektronskih uređaja.

Za dalje informacije o odbacivanju vaše korišćene opreme, molimo da kontaktirate vaše lokalne organe vlasti, vašu komunalnu službu ili dilera kod koga ste kupili opremu.

**Molimo da uočite:**

Nisu sve funkcije telefona pomenute u ovom korisničkom uputstvu dostupne u svim zemljama gde se telefon nalazi u prodaji.

## Gigaset CX470 isdn/ – Više od obicnog telefona

---

Vaša ISDN veza Vam omogućava dve telefonske linije koje se mogu koristiti istovremeno. Vaš telefon, koji ima jasno postavljen displej u boji (65K boja), ne daje Vam samo mogućnost slanja i primanja SMS poruka preko fiksne mreže i cuvanja do 250 telefonskih brojeva i e-mail adresa (strana 24) – on može da uradi još puno toga:

- ◆ Možete smanjiti snagu transmisije uključivanjem eko moda (strana 11).
- ◆ Možete odabrati najčešće korišćene telefonske brojeve pritiskom na **jedan** taster (strana 24).
- ◆ Možete oznaciti važne osobe sa VIP tako da možete prepoznati važne pozive pomoću tona zvona (strana 25).
- ◆ Možete videti propuštene pozive na Vašem telefonu (strana 27).

**Uživajte u korišćenju Vašeg novog telefona!**

## Prvi koraci

---

### Sadržaj paketa

---

- ◆ jedan Gigaset CX470 isdn/ bazna stanica sa mrežnim adapterom,
- ◆ jedan Gigaset C47H telefon,
- ◆ jedan telefonski kabl,
- ◆ dve baterije,
- ◆ jedan poklopac baterije,
- ◆ jedna štipaljka za pojas,
- ◆ jedno korisničko uputstvo.

## Instalacija bazne stanice

---

Žljeb za punjenje je kreiran da radi u zatvorenim, suvim zonama pri temperaturi u opsegu od +5 °C do +45 °C.

Postavite baznu stanicu na centralnu poziciju u Vašem apartmanu odnosno kuci.

Instrukcije o tome kako da montirate baznu stanicu na zid možete naci na kraju ovog korisničkog uputstva.

### Molimo obratite pažnju:

- ◆ Nikada ne izlažite telefon sledecim uticajima: izvotima toplote, direktnom grejanju sunca, drugim elektricnim uređajima.
- ◆ Zaštite Vaš Gigaset od uticaja vlage, prašine, korozivnih tecnosti i raznih isparenja.

## Domet i snaga prijema

---

### Domet:

- ◆ Spoljašnjost: do 300 m
- ◆ Unutrašnjost: do 50 m

Domet je redukovan kada je uključen eko mod rada (vidi stranu 11).

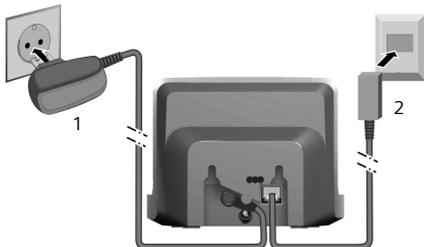
### Snaga prijema signala:

Na displeju se prikazuje snaga radio kontakta izmedju bazne stanice i telefona:

- ◆ Od dobrog ka lošem: ■■■■ ■■■ ■■■ ■■■
- ◆ Nema prijema: D»» treperi

## Povezivanje bazne stanice

- ▶ Prvo povežite mrežnu jedinicu i potom telefonski umetak kao što je prikazano ispod i postavite kabl u kanale za kablove.



1 Mrežni adapter 230 V

2 Telefonski umetak sa telefonskim kablom

### Obratite pažnju:

Mrežni adapter mora **uvek biti uključen**, inace telefon neće raditi bez permanentne priključenosti na mrežni napon.

## Podešavanje telefona za upotrebu



Displej je zaštićen  
plasticnim filmom.  
**Molimo uklonite zaštitni  
film!**

## Ubacivanje baterija

### Pažnja:

Koristite samo Siemens-ove originalne punjive baterije (strana 56). Nikada nemojte koristiti konvencionalne (ne-punjive) baterije ili druge tipove baterija jer to može dovesti do značajnih rizika po zdravlje i licnu povredu. Na primer, baterije mogu eksplodirati. Telefon može otkazati ili biti oštećen kao rezultat upotrebe baterija koje nisu preporučenog tipa.

- ▶ Postavite baterije u ispravan položaj.

Polaritet je prikazan na/u baterijskom odeljku.



### Zatvaranje poklopca baterije

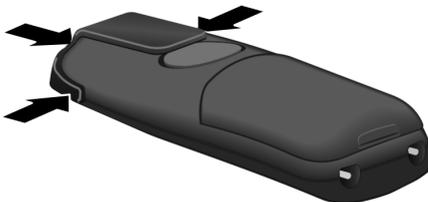
- ▶ Prvo umetnite poklopac baterije na vrhu.
- ▶ Potom pritisnite poklopac dok ne nalegne na mesto.



### Prikacinjavanje štipaljke za pojas

Postoje žljebovi za postavljanje štipaljke za pojas na stranama telefona na istoj poziciji gde je i displej.

- ▶ Pritisnite štipaljku za pojas u smeru unazad preko telefona tako da se žljebovi sa štipaljke za pojas uklope sa žljebovima na telefonu.



### Otvaranje poklopca baterija

- ▶ Postavite palac Vaše na udubljenje poklopca i pritisnite poklopac na vrhu telefona.



### Postavljanje telefona na baznu stanicu i registracija

- ▶ Postavite telefon u žljeb za punjenje sa **displeom okrenutim ka napred.**

Telefon se registruje automatski. Registracija može trajati do 5 minuta. Tokom ovog procesa, **Regstr.Procedure** se pojavljuje na displeju a ime bazne stanice treperi. Telefonu je dodeljen najniži dostupni interni broj (1-6).

Ovo ce se pojaviti na displeju kada je registracija završena, npr. INT 1. To znaci da je broj 1 dodeljen. Ako su interni brojevi 1–6 vec dodeljeni drugim uredjajima, broj 6 je prepisan.

#### Obratite pažnju:

- Automatska registracija je jedino moguca ako se ne izvode pozivi sa bazne stanice.
- Svaki pritisak na taster izaziva prekid automatske registracije.
- Ako automatska registracija ne radi morace se telefon registrovati rucno (strana 38).
- Možete promeniti ime telefona (strana 40).

Da napunite baterije, ostavite telefon na baznoj stanici.

#### Obratite pažnju:

- Telefon ce se automatski ukljuciti ako se postavi na baznu stanicu.
- Postavite telefon na baznu stanicu ili žljeb za punjenje koji je namenjen za to.

Za pitanja i probleme vidi stranu 54.

### Uticnica za slušalice

Možete povezati različite tipove slušalica (sa 2.5 mm konektorom), uključujući: HAMA Plantronics M40, MX100 i MX150.

Lista kompatibilnosti testiranih slušalica može se naci na Internetu na adresi: [www.plantronics.com/productfinder](http://www.plantronics.com/productfinder).

### Inicijalno punjenje i pražnjenje baterija

Ako je telefon aktiviran, trepcuca ikonica baterije  u gornjem desnom uglu displeja ukazuje na to da se baterija trenutno puni.

Tokom rada na telefonu, ikonica baterije ukazuje nivo napunjenosti baterije (strana 1). Ispravni nivo baterije se može pokazati samo ako je baterija prvo bila potpuno napunjena i ispražnjena.

- ▶ Da biste to uradili, ostavite telefon u žljebu za punjenje **bez prekida pet sati.**
- ▶ Pošto su baterije potpuno napunjene, uklonite telefon iz žljeba i ne vraćajte ga nazad u isti dok se ne isprazni potpuno.

#### Obratite pažnju:

Nakon prvog punjenja baterija i pražnjenja, možete postaviti Vaš telefon u žljeb za punjenje nakon svakog telefonskog punjenja.

#### Obratite pažnju:

- ◆ Uvek ponavljajte proceduru punjenja i pražnjenja ako izvadite baterije iz telefona i potom ih naknadno vratite.
- ◆ Baterije se mogu zagrejati tokom punjenja. To nije opasno.
- ◆ Nakon odredjenog vremena kapacitet punjenja baterija ce opasti iz tehnickih razloga.

## Podešavanje datuma i vremena

Podesite datum i vreme tako da se korektni datum i vreme mogu prikaciti uz dolazne pozive, i da se alarm i kalendar mogu ispravno koristiti.

- ▶ Ako još uvek niste podesili datum i vreme, pritisnite displej taster **Time** da otvorite polje za unos.

Da promenite vreme, otvorite polje za unos sa:

 →  → **Date/Time**

- ▶ Promenite više polja za unos:

**Date:**

Unesite dan, mesec i godinu u 6-cifrenom formatu.

**Time:**

Unesite sate i minute sa 4 cifre (npr.

    za 07:15 a.m.

**Save**

Pritisnite displej taster

## Displej u statusu mirovanja

Ako je telefon registrovan i vreme podešeno, displej u stanju mirovanja je prikazan ovde (primer).



## Rad na telefonu

### Aktiviranje/deaktiviranje telefona



U statusu mirovanja, pritisnite i **držite** taster kraja poziva (potvrđni ton).

### Aktiviranje/deaktiviranje zaključavanja tastature



Pritisnite i **držite** taster taraba.

Cucete potvrđni ton. Simbol  se pojavljuje na displeju kada se aktivira zaključavanje tastature.

Zaključavanje tastature se isključuje automatski ako Vas neko pozove. Potom se reaktivira pošto se završi poziv.

### Kontrolni taster



U opisu ispod, strana kontrolnog tastera koju treba da pritisnete u raznim operativnim situacijama je oznacena crno (gornja, donja, desna, leva, centar), npr.  za "pritisni na desno kontrolni taster".

Kontrolni taster ima više različitih funkcija:

#### Kada je telefon u stanju mirovanja



Otvorite direktorijum.



Otvorite glavni meni.



Otvorite listu telefona.



Uđite u meni za podešavanje jacinje zvuka telefona (strana 43), tonove upozorenja (strana 44) i tihi alarm (strana 45).

#### U glavnom meniju, podmenijima i listama



Skrolujte liniju po liniju gore/ dole.



Otvorite podmeni ili potvrdite izbor.



Idite nazad za jedan nivo menija ili poništite.

### U poljima unosa

Možete koristiti kontrolni taster da pomerate kursor gore , dole , desno  ili levo .

### Tokom spoljnjeg poziva

-  Otvorite direktorijum.
-  Inicirajte interni konsultantski poziv i mutirajte ton.
-  Promenite jacinu zvuka slušalice telefona ili handsfree moda.

## Displej tasteri

Funkcija displej tastera se menja zavisno od pojedinačne operativne situacije. Primer:



- 1 Trenutne funkcije displej tastera su prikazane u donjoj liniji displeja.
- 2 Displej tasteri

Najvažniji displej simboli su:

-  Otvorite kontekst-zavisni meni.
-  Taster brisanja: brisanje pojedinačnog znaka s desna na levo.
-  Povratak nazad za jedan nivo menija ili prekid operacije.
-  Kopiranje broja u direktorijum.
-  Otvorite listu poslednje pozivanih brojeva.

## Povratak u stanje mirovanja

Možete se povratiti u stanje mirovanja iz bilo kog dela menija na sledeći način:

- ▶ Pritisnite i **držite** taster kraja poziva .

Ili:

- ▶ Ne pritisnjajte ni jedan taster: nakon 2 minuta displej će se **automatski** vratiti u status mirovanja.

Promene koje niste sačuvali ili potvrdili pritiskom na **OK**, **Yes**, **Save**, **Send** ili **Save Entry OK** bice izgubljene.

Primer displeja u stanju mirovanja prikazan je na strana 1.

## Vodic kroz meni

Vašim telefonskim funkcijama se pristupa kroz meni koji ima više nivoa.

### Glavni meni (prvi nivo menija)

- ▶ Kada je telefon u stanju mirovanja, pritisnite  da otvorite glavni meni.

Glavni meni funkcioniše kao prikaz na displeju kao lista sa obojenim simbolima i imenima.

Da pristupite funkciji, npr. da otvorite odgovarajući podmeni (sledeći nivo menija):

- ▶ Navigirajte ka funkciji koristeći kontrolni taster . Pritisnite displej taster **OK**.

### Podmeniji

Funkcije u podmenijima su prikazane kao liste.

Da pristupite funkciji:

- ▶ Skrolujte ka funkciji pomocu kontrolnog tastera  i pritisnite **OK**.

Ili:

- ▶ Unesite odgovarajuću kombinaciju cifara (strana 15).

**Kratko** pritisnite taster kraja poziva  jednom za povratak na prethodni nivo menija/ da prekinete operaciju.

## Ilustracije u korisničkom uputstvu

Operativni koraci su prikazani u skracenoj formi.

### Primer

Ilustracija:

 →  → **Date/Time**

znaci:

 Pritisnite kontrolni taster da prikažete glavni meni.

 Koristite kontrolni taster  da skrolujete kroz **Settings** podmeni i pritisnite **OK**.

**Date/Time** Skrolujte do funkcije pomocu kontrolnog tastera  i pritisnite **OK**.

### Drugi tipovi ilustracija:

 /  /  itd.

Pritisnite odgovarajuci taster na telefonu.



Unesite cifre ili slova.

**Naci cete detaljne prikaze zapisa u menijima i vešestrukih linija unosa u dodatku ovom korisničkom uputstvu, strana 57.**

## Ispravka pogrešnih unosa

Možete popraviti pogrešne karaktere u tekstu navigiranjem ka pogrešnom znaku koristeći kontrolni taster. Tada možete:

- ◆ pritisnite **<C** da obrišete karakter levo od kursora
- ◆ umetnete karakter levo od kursora
- ◆ prepisete karakter (trepti) pri unosu vremena i datuma itd.

## ECO DECT

ECO DECT smanjuje potrošnju korišćenjem napajanja sa malom potrošnjom ali isto tako redukuje radio domet bazne stanice.

Ako je samo **jedan** telefon registrovan i nalazi se na baznoj stanici, eco mod je uvek **aktiviran automatski**. U tom slucaju, predajna snaga bazne stanice je svedena na minimum.

Možete pomocu Vašeg telefona umanjiti predajnu snagu bazne stanice **rucno** cak i kada telefon nije u baznoj stanici. Cineci to, smanjicete predajnu snagu cak i ako imate više registrovanih telefona.

Vaš telefon takodje redukuje radio domet u zavisnosti od udaljenosti bazne stanice.

### Aktiviranje/deaktiviranje eko moda:

 →  → **Base** → **Add. Features**  
→ **Eco Mode**

**OK** Pritisnite displej taster  = aktivirano).

Kada je eco mod aktiviran manuelno, simbol  je prikazan na vrhu ekrana. Ako je eco mod **aktiviran automatski** (samo jedan telefon je registrovan i nalazi se na baznoj stanici i eco mod **nije** bio aktiviran preko menija, tada ikonica **nije** prikazana.

### Obratite pažnju:

- Aktiviranje eco moda redukuje domet bazne stanice.
- Eco mod i bilo koja ripiterska podrška (vidi stranu 50) cponištavaju jedni druge, npr. obe funkcije ne mogu rade u isto vreme.
- Ako se koriste eksterni telefoni (GAP) i telefoni iz ranijih verzija Gigaset-a, Vaš telefon **nece** automatski redukovati snagu predaje signala ka baznoj stanici.

## Podešavanje bazne stanice – Instalacioni asistent

Neophodno je nekoliko podešavanje pre upotrebe Vašeg telefona. Instalacioni asistent je dizajniran da Vam pomogne u tom procesu.

Ako postavite prvi telefon u žljeb za punjenje pre nego što obavite MSN podešavanja, taster poruke počinje da treperi nakon otprilike 20 minuta (strana 1).

- ▶ Pritisnite taster poruke  da pokrenete instalacionog asistenta.

Isto tako možete pokrenuti asistenta instalacije sa Vašeg telefona (strana 13).

Sledeća podešavanja se mogu izvesti jedna za drugim.

- ◆ Biranje ili unošenje MSN-ova za Vašu telefonsku vezu
- ◆ Podešavanje prijemnog MSN
- ◆ Podešavanje predajnog MSN

### Šta je MSN?

MSN = Višestruki Pretplatnicki Broj.

Možete zahtevati do 10 različitih telefonskih brojeva za Vašu ISDN višestruku vezu. MSN je jedan od **telefonskih brojeva dodeljenih Vama bez pozivnog broja** (pozivni kod).

Vaš telefon koristi MSN u celosti kako Vi zahtevate. Sledeća podela je napravljena:

- ◆ **Prijemni MSN:** brojevi na koje možete biti pozvani. Možete dodeliti prijemne MSN-ove posebnim internim pretplatnicima (terminalima). Dolazni pozivi se samo preusmeravaju na terminale na koje je relevantni prijemni MSN dodeljen. Primeri terminala su telefoni i telefonska sekretarica.

- ◆ **Predajni MSN:** brojevi koji se prikazuju osobi koju pozivate. Mrežni provajder proračunava naplatu troškova prema predajnim MSN-ovima. Možete dodeliti fiksni predajni MSN svakom internom pretplatniku.

**Potencijalni interni pretplatnici su:**

**Telefoni**, kojima dodeljujete interne brojeve 1 do 6.

**Primer kako dodeliti MSN-ove**

Zahtevali ste četiri MSNa, dva za potrebe posla (MSN1, MSN2) i dva za privatnu upotrebu (MSN3, MSN4). Četiri telefona su povezana na baznu stanicu. Dva telefona (INT 1 i 2) treba da se koriste za potrebe posla, a dva telefona (INT 3 i 4) treba da se koriste u privatne svrhe.

Interni pretplatnik	Prijemni MSN	Predajni MSN
<b>Posao:</b>		
Telefon: INT 1, 2	MSN1 MSN2	MSN1
<b>Privatno:</b>		
Telefon: INT 3	MSN3	MSN3
Telefon: INT 4	MSN4	MSN4

## Pokretanje instalacionog asistenta i podešavanje bazne stanice

 →  → Base → ISDN → Assistant

**Yes** Pritisnite displej taster da pokrenete instalacionog asistenta.

### Obratite pažnju:

- ◆ Ako je instalacioni asistent aktiviran, nijedan drugi telefon ne može pristupiti meniju bazne stanice.
- ◆ Da isključite instalacionog asistenta pre nego što se proces završi, **pritisnite i držite** taster kraja poziva . Sve promene koje ste do sada snimili pritiskom na **OK** su sacuvane.
- ◆ Da preskocite podešavanje, pritisnite  ili displej taster **No**.
- ◆ Da se vratite na prethodno podešavanje, pritisnite .

### Odredjivanje licnih brojeva (MSN)

Više brojeva (MSNs) je obezbedjeno od strane mrežnog provajdera pošto ste primili potvrdu o Vašoj ISDN vezi. Možete sacuvati do 10 brojeva.

Ako MSN nije unet u Vaš telefon, možete preuzeti brojeve sa centrale.

#### Auto-detect own numbers (MSNs)?

Pritisnite **Yes** da potvrdite.

Displej ce prikazati da su MSN-ovi pronadjeni. MSN-ovi su uneti i mogu se potom menjati (strana 13). Ako nije moguće pronaci ni jedan od MSN-ova, Vaša centrala ne podržava ovu funkciju. Primicete poruku greške usled ovog efekta.

### Unošenjenlicnih brojeva (MSN-ova) rucno i unošenje imena za MSN-ove

#### Enter own numbers (MSNs)?

Pritisnite **Yes** da potvrdite.



Unesite MSN. Ako MSN-ovi pronadjeni automatski, brojevi ce biti vec uneti.



Ako je neophodno, skrolujte do prve linije i unesite ime (opciono).



Pritisnite displej taster. Zapis je sacuvan.

Ovo se automatski ponavlja za sve MSN-ove. Pritisnite displej taster  da preskocite podešavanje. Uneti MSN-ovi ce se automatski dodeliti svim telefonima kao prijemni MSN-ovi.

### Podešavanje prijemnog MSN

Prijemni MSN se koristi za prihvatanje dolaznih poziva. MSN-ovi alocirani na Vašu ISDN vezu mogu biti alocirani na razlicite terminale prema Vašim odredbama. Možete dodeliti terminalu više prijemnih MSN-ova.

#### Set Receive MSNs?

Pritisnite **Yes** da potvrdite.

#### Allocation Type: <MSN Selection>

Linija zaglavlja pokazuje interni broj terminala na koji dodela treba da se primeni, npr. potvrdite **INT 2** korišćenjem **Change**.

Prikazana je lista unetih MSN-ova. Dodeljeni prijemni MSN-ovi su oznaceni sa ✓. Standardno, svi MSN-ovi koji su podešeni bice dodeljeni svim telefonima kao prijemni MSN-ovi.



Izaberite MSN i pritisnite **OK** da promenite dodelu.

## Podešavanje bazne stanice – Instalacioni asistent

Ponovite ovaj proces za sve MSN-ove čiju dodelu želite da promenite.

 Pritisnite displej taster da prekinete dodelu za taj terminal.

Ponovite proces za sve terminale registrovane na Vaš telefon.

### Podešavanje predajnog MSN

Svaki interni pretplatnik ili terminal može biti dodeljen jednom od dostupnih predajnih MSN-ova. Taj MSN se prikazuje pozvanoj strani i mrežni provajder naplacuje troškove servisa na taj broj.

**Set Send MSNs?**

Pritisnite **Yes** da potvrdite.

**Allocation Type: <MSN Selection>**

Linija zaglavlja pokazuje interni broj terminala na koji dodela treba da se primeni, npr. INT 2. Pritisnite **Change** da potvrdite.

Prikazana je lista unetih MSN-ova. Dodeljeni predajni MSN je označen sa **.**

 Izaberite MSN i pritisnite **OK**.

 Pritisnite displej taster to terminate the assignment for this terminal.

Ponovite proces za sve terminale registrovane na Vaš telefon. Instalacioni asistent je sada kompletan. Na displeju je prikazano **Installation complete**.

 Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

**Vaš telefon je sada spreman za upotrebu.**

Ako imate bilo kakvih pitanja u vezi korišćenja Vašeg telefona, molimo Vas da pročitate stavke u problematici ("Pitanja i odgovori", strana 54) ili kontaktirajte naš korisnički servis ("Korisnički servis (Briga o korisnicima)", strana 55).

# Stablo menija

Umesto da skrolujete da locirate funkciju menija, možete izabrati funkciju mnogo brže otvaranjem menija i ukucavanjem kombinacije cifara (ili precice).

**Primer:** za "Podesite ton zvona za eksterne pozive".

Sa telefonom u **statusu mirovanja**, pritisnite (otvorite glavni meni):

1 SMS

## Aktivirali ste SMS poštu bez PIN

1-1	New SMS	(strana 30)	
1-2	Incoming 0	(strana 33)	
1-3	Outgoing 0	(strana 31)	
1-4	SMS Service	(strana 35)	
1-5	Settings	1-5-1	Service Centres (strana 35)
		1-5-2	Notify Number (strana 34)
		1-5-3	Notify Type (strana 34)
		1-5-4	Status Report (strana 31)

2 Sel. Services

2-1	Next Call	(strana 19)	
2-2	Call Divert	2-2-1	To External (strana 49)
		2-2-2	To Internal (strana 48)
2-3	Ringback	(strana 20)	

3 Alarm Clock (strana 45)

4 Add. Features

4-3	Room Monitor	(strana 41)	
4-5	Call Charges	4-5-1	Overview (strana 29)
		4-5-2	Settings (strana 29)

5 Settings

5-1	Date/Time	(strana 9)	
5-2	Audio Settings	5-2-1	Handset Volume (strana 43)
		5-2-2	Ringer Settings (strana 44)
		5-2-3	Advisory Tones (strana 45)
5-3	Display	5-3-1	Screen Picture (strana 43)
		5-3-2	Colour Scheme (strana 42)
		5-3-3	Contrast (strana 42)
		5-3-4	Backlight (strana 43)

## Stablo menija

5-4	Handset	5-4-1	Language	(strana 42)
		5-4-2	Auto Answer	(strana 43)
		5-4-3	Register H/Set	(strana 38)
		5-4-4	Reset Handset	(strana 46)
5-5	Base	5-5-2	Music on hold	(strana 50)
		5-5-3	System PIN	(strana 50)
		5-5-4	Base Reset	(strana 51)
		5-5-5	Add. Features	(strana 11, strana 50, strana 52, strana 52)
		5-5-6	Preselection	(strana 28)
		5-5-7	ISDN	(strana 46)
		5-5-8	Calls List Type	(strana 27)
5-6	Voice Mail	5-6-1	Set Key 1	(strana 37)

## Pozivanje

### Izvodjenje eksternih poziva

Eksterni pozivi su pozivi koji koriste javnu telefonsku mrežu.

 Unesite broj i pritisnite taster razgovora.

Ili:

 Pritisnite i **držite** taster razgovora  i potom unesite broj.

Možete prekinuti proces biranja broja pritiskom na taster kraja poziva .

Tokom razgovora ce Vam biti prikazana dužina trenutnog razgovora ili troškovi, ako je prikaz troškova razgovora (strana 32) aktiviran.

#### Obratite pažnju:

Pozivanje upotrebom direktorijuma, lista poziv-za-poziv (strana 1, strana 24) ili lista poslednje biranih brojeva (strana 27/strana 26) štedi vreme za reukucavanje brojeva i pozivnih brojeva mrežnih provajdera (poziv-za-poziv brojevi").

### Prekidanje poziva

 Pritisnite taster kraja poziva.

### Prihvatanje poziva

Telefon indicira dolazni poziv na tri nacina: zvonjenjem, prikazom na displeju i treperenjem handsfree tastera .

Možete prihvatiti poziv pomocu:

- ▶ Pritiska na taster poziva .
- ▶ Pritiska na handsfree taster .
- ▶ Pritiska na displej taster **Accept**.

Ako je telefon u žljebu za punjenje i **Auto Answer** funkcija je aktivirana (strana 43), telefon ce prihvatiti poziv automatski pošto ga izvadite iz žljeba za punjenje.

Ako je ton zvona prejak, pritisnite **Silence** displej taster. Možete prihvatiti poziv sve dok je prikazan na ekranu.

### Odbijanje poziva

Pritisnite displej taster **Reject**.

Poziv je odbijen za celu MSN grupu.

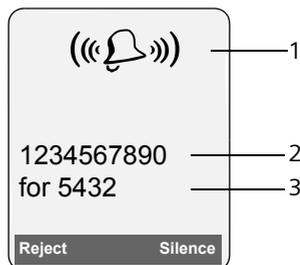
### Identifikacija Linije Poziva

Pošto prihvatite poziv, broj pozivaoca je prikazan na ekranu ako su ispunjeni sledeci uslovi:

- ◆ Vaš mrežni provajder podržava CLIP, CLI.
  - CLI (Identifikacija Linije Poziva): broj pozivaoca se prenosi.
  - CLIP (Prikaz Identifikacije Linije Poziva): broj pozivaoca se prikazuje.
  - CNIP (Prikaz Identifikacije Imena Poziva): prikazano je ime pozivaoca.
- ◆ Ugovorili ste CLIP ili CNIP sa Vašim mrežnim provajderom.
- ◆ Pozivalac je ugovorio CLI sa Vašim mrežnim provajderom.

### Prikaz poziva sa CLIP/CLI

Ako je broj pozivaoca sacuvan u Vašem direktorijumu, videcete njegovo ime. Ako ste promenili ime pozvanog MSN (strana 46), to ce biti prikazano.



- 1 Ikonica tona zvona
- 2 Broj ili ime pozivaoca
- 3 Prijemni MSN koji je pozvan

## Pozivanje

Prikazano je sledece na mestu broja:

- ◆ **External**, ako nije prenet nikakav broj.
- ◆ **Withheld**, ako pozivalac ima prikrivenu Identifikaciju Linije Poziva (strana 48).
- ◆ **Unavailable**, ako pozivalac nije ugovorio Identifikaciju Linije Poziva.

## Handsfree razgovor

U handsfree modu, umesto da držite telefon kraj uвета možete ga spustiti dole, na primer na sto ispred Vas, da omogućite drugima da ucestvuju u razgovoru.

### Aktiviranje/deaktiviranje handsfree moda

#### Aktiviranje tokom poziva



Unesite broj i pritisnite handsfree taster.

- ▶ Trebalo bi da obavestite osobu s kojom razgovarate o tome da ste aktivirali handsfree funkciju tako da znaju da ih i neko drugi takodje sluša.

#### Prebacivanje sa tihog na handsfree mod



Pritisnite handsfree taster.

Aktivirajte ili deaktivirajte handsfree tokom poziva.

Ako želite da postavite telefon u žljeb za punjenje tokom razgovora:

- ▶ Pritisnite i držite handsfree taster  tokom postavljanja telefona u baznu stanicu. Ako handsfree taster  ne zasvetli, pritisnite taster ponovo.

Za nacin kako podesiti jacinu handsfree zvuka, vidi stranu 43.

## Mutiranje

Možete deaktivirati mikrofona na Vašem telefonu tokom eksternog poziva. Druga strana cuje muziku poziva na cekanju.



Pritisnite kontrolni taster na levo da mutirate telefon.



Pritisnite displej taster da reaktivirate mikrofona.

Možete stavljati muziku na cekanje i ponovo je puštati (strana 44).

## Definisanje podešavanja za sledeci poziv

Zavisno od Vašeg mrežnog provajdera, možete uraditi sledeca podešavanja za sledeci poziv:

- ◆ Prikrivanje broja (CLIR), dajuci "Prikrivena identifikacija linije poziva na bazi od slucaja do slucaja" funkciju podržanu od strane Vašeg mrežnog provajdera.
- ◆ Podešavanje se vraća na standardno kada se poziv završi i Vaš broj ce ponovo biti prikazan, cak i ako pozovete isti broj iz liste poslednje biranih brojeva.
- ◆ Da saznate kako da prikrivate svoj broj za sve pozive, vidi stranu 48.
- ◆ Odredjivanje predajnog MSN. Odredili ste individualni predajni MSN za telefon (strana 47), ali želite da izaberete drugi MSN kao predajni MSN za sledeci poziv.
- ◆ Aktivirajte/deaktivirajte Keypad (strana 53).

## Podešavanja

 →  → Next Call

► Promena višestruke linije unosa:

### Anonymous

Izaberite Yes ili No.

### MSN

Izaberite predajni MSN. Sledeci poziv koristi taj MSN, koji je takodje prenet strani koju zovete kao informacija o pozivajucem broju.

### Keypad

Izaberite Yes ili No.

 Pritisnite displej taster.

 Unesite broj.

 /  Pritisnite taster razgovora ili displej taster.

## Povratno zvono kada je broj zauzet (CCBS)/ kada nema odgovora na poziv (CCNR)

Ako se osoba koju pozivate ne javlja ili je njihova linija zauzeta, možete inicirati povratno zvono.

**Preduslov:** Centrala podržava ovu funkciju.

### Aktiviranje povratnog zvona

 Pritisnite displej taster i sacekajte potvrdu od centrale.

### Vreme povratnog zvona:

◆ Povratno zvono pri zauzecu – CCBS:  
CCBS = Svršetak poziva ka zauzetom pretplatniku. Povratno zvono ce dati efekat cim željeni pretplatnik okonca trenutni poziv.

Povratno zvono kada nema odgovora – CCNR:

CCNR = Svršetak poziva kad nema odgovora. Povratno zvono ce dati efekat cim željeni pretplatnik izvrši prvi poziv.

### Obratite pažnju:

- ◆ Povratno zvono funkcija se automatski ukida nakon nekih 2 sata (zavisno od centrale).
- ◆ Ako vodite razgovor u vreme povratnog zvona, povratno zvono ce biti odloženo dok ne završite svoj razgovor.
- ◆ Povratno zvono se ne preusmerava ako je interno preusmeravanje poziva aktivno.

### Aktiviranje povratnog zvona za spoljne konsultativne pozive

Želite da uspostavite spoljni konsultativni poziv (strana 21). Linija ucesnika konsultativnog poziva je zauzeta. Možete aktivirati povratno zvono:

 Otvorite meni.

 Izaberite i pritisnite .

### Prihvatanje povratnog zvona

Telefon zvoni i ekran prikazuje telefonski broj sa koga dolazi povratno zvono.

### Povezivanje

 Pritisnite taster razgovora.

Cucete ton zvona. Druga strana je pozvana. Veza je uspostavljena.

### Ukidanje povratnog zvona

Ako Vam više nije potrebno povratno zvono, možete ga ukinuti pre nego što se uspostavi veza:

 Pritisnite displej taster.

### Testiranje/ukidanje povratnog zvona

---



**Ringback**

Izaberite i pritisnite **OK** (✓ = aktivno povratno zvono). Trenutni broj povratnog zvona je prikazan na ekranu.

**OK**

Pritisnite displej taster. Povratna funkcija ostaje aktivna.

Ili:

**Delete**

Pritisnite displej taster. Funkcija povratnog zvona je ukinuta.

### Identifikacija pozivaoca

---

**Preduslov:** Zahtevali ste funkciju prikaza broja pozivaoca od Vašeg mrežnog provajdera. Molimo Vas da prvo kontaktirate mrežnog provajdera ako se susretnete sa nekim problemom.

#### Podešavanje funkcije identifikacije pozivaoca

---

Ako ste zahtevali funkciju identifikacije broja pozivaoca, povećajte vreme do prekida veze:



**0 + OK** Povećajte vreme do prekida veze na 30 sekundi.

Ili

**1 sat OK** Podesite vreme do prekida veze na 3 sekunde.

#### Odredjivanje pozivaoca

---

ucinite sledece korake tokom poziva ili odmah pošto se pozvana osoba javi. Ne smete pritisnuti taster kraja poziva

**Options** → **Identify Caller**

Centrala identifikuje pozivaoca. Dobicete listu od Vašeg mrežnog provajdera nakon nekoliko dana sa detaljima o broju pozivaoca, vremenu i datumu. Vaš mrežni provajder ce Vam dati podrobnije informacije.

## Funkcije tokom poziva

### Pozivanje više različitih strana

Ako želite da pozovete više strana, molimo da inicirate prvo konsultativni poziv. Tada možete razgovarati i sa drugim ucesnicima i to bilo sa jednim u datom trenutku ("komutiranje", strana 21) ili sa svima u isto vreme ("konferencijski poziv", strana 22).

### Konsultativni poziv

Postoje dva tipa konsultativnog poziva:

- ◆ **Spoljni konsultativni poziv:** pozivate drugog spoljašnjeg pretplatnika kada već vodite spoljni poziv.
- ◆ **Interni konsultativni poziv:** pozivate internog pretplatnika dok vodite spoljni poziv.

### Iniciranje spoljnog konsultativnog poziva

 Pritisnite taster repoziva.

Ili:

 Pritisnite displej taster.

 Unesite broj spoljnog pretplatnika.

#### Obratite pažnju:

Možete takođe izvesti poziv preko direktorijuma i drugih lista (strana 24).

### Iniciranje internog konsultativnog poziva

 Pritisnite kontrolni taster. Poziv prema prvom ucesniku je stavljen na cekanje.

 Unesite broj internog pretplatnika koji želite.

#### Obratite pažnju:

Možete takođe koristiti  da izaberete interni broj (npr. INT 1) i pritisnite  / **OK**.

### Ucesnik u konsultativnom razgovoru ne odgovara

 Pritisnite displej taster. Vracate se prethodnom sagovorniku.

### Linija konsultativnog sagovornika zauzeta

Cucete ton zauzeca. Možete inicirati povratno zvono (strana 19).

► Povratak pretplatniku na cekanju

### Konsultativni sagovornik prihvata poziv

Sada postoji aktivna veza sa novim sagovornikom, dok je prvi sagovornik na cekanju.

Imate sledece opcije:

- ◆ Komutiranje (strana 21)
- ◆ Konferencijska veza (strana 22)
- ◆ Prenos poziva (strana 22).

### Komutiranje

Možete razgovarati sa dva sagovornika naizmenicno.

**Preduslov:** Podesili ste konsultativni poziv (strana 21) ili prihvatili poziv na cekanju (strana 22).

 Razgovarate sa dva sagovornika naizmenicno.

### Prekidanje konsultativnog poziva/ komutiranja

 Otvorite meni.

#### End Active Call

Izaberite i pritisnite **OK**. Aktivni poziv je prekinut. Vracate se sagovorniku na cekanju.

Ili:

 Pritisnite taster kraja poziva. Aktivna veza je prekinuta. Bicete automatski pozvani od sagovornika na cekanju.

Ako aktivni sagovornik prekine vezu, cucete ton zauzeca.

► Predjite na sagovornika na cekanju.

## Funkcije tokom poziva

Ako je sagovornik na cekanju prekinuo vezu, aktivni poziv ostaje otvoren.

### Konferencijski poziv

---

Govorite sa dva sagovornika u isto vreme. Možete uspostaviti konferencijski poziv na sledeci nacin:

- ◆ Sa dva spoljna ucesnika ili
- ◆ jednim spoljnim i jednim internim sagovornikom.

**Preduslov:** Podesili ste konsultativni poziv (strana 21) ili prihvatili poziv na cekanju (strana 22).

### Uspostavljanje konferencijskog poziva

**Conf.** Pritisnite displej taster.

### Prekidanje konferencijskog poziva

 Pritisnite (status mirovanja).

Ako je najmanje jedna veza spoljna i ECT je aktiviran (strana 52), druga dva ucesnika u konferencijskoj vezi ce biti pozvezani medjusobno. Ako se to ne desi, svi pozivi se prekidaju.

### Pekidanje konferencijskog konsultativnog poziva (strana 21)

**EndConf** Pritisnite displej taster.

Završava se konferencijski poziv; vracate se u komutativni mod (strana 21). Veza ka spoljnjem ucesniku je aktivna.

## Prenos poziva

---

### Prenos poziva na drugi telefon

---

Vodite **spoljni** poziv i voleli biste da prenesete poziv na drugi telefon.

- ▶ Podesite **interni** konsultativni poziv (strana 21).

 Pritisnite taster kraja poziva (cak i pre nego se druga strana javi) da prenesete poziv.

## Prenos poziva na spoljni broj – ECT (Eksplicitni Prenos Poziva)

---

Vodite **spoljni** poziv i želeli biste da prenesete poziv na drugog spoljnog ucesnika.

### Preduslovi:

- ◆ Funkcija je podržana kod mrežnog provajdera.
- ◆ ECT funkcija je aktivirana na Vašem Gigaset (strana 49).
- ▶ Podesite **spoljni** konsultativni poziv (strana 21).

 Pritisnite taster kraja poziva (cak i pre nego se druga strana javi) da prenesete poziv.

## Rad sa spoljnim pozivom na cekanju– CW (Poziv na Cekanju)

---

**Preduslov:** Podešen je poziv na cekanju (strana 48).

Cucete ton poziva na cekanju (kratak bip) ako prihvatite spoljni poziv tokom drugog razgovora. Broj ili ime pozivaoca ce se pojaviti na displeju ako je aktivirana Identifikacija Linije Poziva.

Imate sledece opcije:

### Prihvatanje poziva na cekanju – konsultativni poziv:

**Accept** Pritisnite displej taster. Prihvatate poziv na cekanju a prvi poziv prelazi na cekanje. Oba ucesnika su prikazana na displeju, a aktivni je markiran.

Možete komutirati (strana 21), kreirati konferencijski poziv (strana 22) ili preneti poziv (strana 22).

## Odbijanje poziva na cekanju

**Reject** Pritisnite displej taster.

Odbijate poziv. Poziv se više ne signalizira.  
Pozivalac ce cuti ton zauzeca.

## Promena ucesnika



Prekinite trenutni poziv. Poziv na cekanju postaje "normalan" poziv.



Pritisnite taster razgovora da prihvatite poziv.

## Korišćenje direktorijuma i listi

---

Opcije su:

- ◆ Direktorijum
- ◆ Poziv-za-poziv listi
- ◆ Lista poslednje biranih brojeva
- ◆ SMS lista
- ◆ Istorija poziva

Možete sacuvati do 250 zapisa u direktorijumu i poziv-za-poziv listi.

Vi kreirate direktorijum i poziv-za-poziv listu za Vaš individualni telefon. Možete takodje poslati liste/zapise na druge telefone (strana 25).

### Direktorijum/poziv-za-poziv lista

---

U **direktorijumu** možete sacuvati brojeve i odgovarajuca imena.

- ▶ Kada je telefon u statusu mirovanja, otvorite direktorijum pritiskom tastera .

U **poziv-za-poziv listi**, možete sacuvati prefikse mrežnog provajdera ("poziv-za-poziv brojevi").

- ▶ Otvorite poziv-za-poziv listu u statusu mirovanja pritiskom na taster .

#### Dužina zapisa

Broj: maks. 32 cifre  
Ime: maks. 16 karaktera

#### Obratite pažnju:

Za brz pristup broju iz direktorijuma ili poziv-za-poziv liste (brzo biranje), možete dodeliti broj pojedinom tasteru.

### Sacuvavanje broja u direktorijumu

---

 → New Entry

- ▶ Promena višestrukih linija unosa:

**Number**

Unesite broj.

**Name**

Unesite ime.

**Quick Dial:**

Izaberite taster za brzo biranje.

- ▶ Sacuvajte promene.

### Sacuvavanje broja u poziv-za-poziv listi

---

 → New Entry

- ▶ Promena višestrukih linija unosa:

**Number**

Unesite broj.

**Name**

Unesite ime.

### Uredjenost zapisa u direktorijumu

---

Zapisi u direktorijumu su generalno sortirani alfabetski prema prezimenu. Razmaci i cifre zauzimaju prvi prioritet. Redosled sortiranja je sledeci:

1. Razmak
2. Cifre (0–9)
3. Slova (alfabetska)
4. Drugi karakteri

Da uvecate prioritet alfabetskog sortiranja zapisa direktorijuma, umetnite razmak ili cifru ispred imena. Takvi zapisi ce tada biti premešteni na pocetak direktorijuma.

### Biranje zapisa u direktorijumu i poziv-za-poziv listi

---

 /  Otvorite direktorijum ili poziv-za-poziv listu.

Imate sledece opcije:

- ◆ Koristite  da skrolujete kroz zapise dok ne dodjete do zeljenog zapisa.
- ◆ Unesite prvi karakter imena, ili skrolujte ka imenu koristeći  ako je potrebno.

## Pozivanje pomocu direktorijuma/ poziv-za-poziv liste

 /  →  (izaberite zapis).

 Pritisnite taster poziva. Broj je pozvan.

## Rad sa zapisima u direktorijumu/poziv-za-poziv listi

 /  →  (izaberite zapis).

### Pregled zapisa

**View** Pritisnite displej taster. Zapis je prikazan.

Nazad sa **OK**.

### Editovanje zapisa

**View** **Edit** Pritisnite displej taster jedan za drugim.

► Izvršite promene i sacuvajte.

### Korišćenje drugih funkcija

**Options** Pritisnite displej taster.

Sledece funkcije mogu biti izabrane sa

:

#### Display Number

Da editujete ili dodate sacuvanom broju, ili da ga sacuvate kao novi zapis, pritisnite  pošto se prikaže broj.

#### Edit Entry

Editujte izabrani zapis.

#### Delete Entry

Obrišite izabrani zapis.

#### VIP Entry (samo direktorijum)

Oznacite zapis iz direktorijuma sa **VIP** (Veoma Važna Osoba) i dodelite mu specijalnu melodiju. Tako možete prepoznati važne pozive pomocu melodije.

**Preduslov:** Identifikacija Linije Poziva (strana 17).

#### Copy Entry

Pošaljite zapis na telefon (strana 25).

#### Delete List

Obrišite **sve** zapise u direktorijumu/poziv-za-poziv listi.

#### Copy List

Pošaljite kompletnu listu na telefon (strana 25).

#### Available Memory

Prikažite broj raspoloživih zapisa u direktorijumu i poziv-za-poziv listi (strana 24).

## Korišćenje tastera za brzo biranje brojeva

► Pritisnite i **držite** željeni taster brzog biranja (strana 24).

## Slanje direktorijuma/poziv-za-poziv liste na drugi telefon

### Preduslovi:

- ◆ Telefoni koji razmenjuju podatke moraju biti registrovani na iste bazne stanice.
- ◆ Drugi telefon i bazna stanica mogu slati i primati zapise direktorijuma.

 /  →  (izaberite zapis)

→ **Options** (otvorite meni) → **Copy Entry / Copy List**

 Izaberite interni broj telefona koji prima podatke i pritisnite **OK**.

Možete prebaciti više pojedinacnih zapisa jedne za drugim birajući **Yes** na **Copy next entry?** upit.

Uspešan prenos je potvrđen porukom i potvrdnim tonom na prijemnom telefonu.

### Obratite pažnju:

- ◆ Zapisi sa identicnim brojevima nisu prepisani na prijemni telefon.
- ◆ Transfer se prekida ako telefon pozvoni ili ako je memorija prijemnog telefona puna.

### Kopiranje prikazanog broja u direktorijum

---

Možete kopirati brojeve u direktorijum prikazane u listi, npr. istoriju poziva ili listi poslednje biranih brojeva, u SMS ili tokom poziva u direktorijum.

Broj je prikazan:

**Options** → Copy to Directory

► Kompletirajte zapis, vidi stranu 24.

### Kopiranje broja iz direktorijuma

---

U više operativnih situacija, možete otvoriti direktorijum, da kopirate broj na primer. Vaš telefon ne mora biti u statusu mirovanja.

► Zavisno od operativne situacije, otvorite direktorijum sa  ili  ili  **Directory**.

 Izaberite zapis (strana 24).

### Lista poslednje biranih brojeva

---

Lista poslednje biranih brojeva sadrži dvadeset brojeva poslednje pozvanih pomocu telefona (maks. 32 cifre). Ako je broj u direktorijumu ili poziv-za-poziv listi, onda ce biti prikazano odgovarajuće ime.

### Manuelni poziv poslednje biranog broja

---

 Pritisnite taster **kratko**.

 Izaberite zapis.

 Pritisnite ponovo taster poziva. Broj je pozvan.

Kada je ime prikazano, možete prikazati odgovarajući telefonski broj pritiskom na **View** displej taster.

### Rad sa zapisima u listi poslednje biranih brojeva

---

 Pritisnite taster **kratko**.

 Izaberite zapis.

**Options** Otvorite meni.

Sledeće funkcije se mogu izabrati sa :

**Display Number** (kao u direktorijumu, strana 25)

**Copy to Directory**

Kopirajte zapis u direktorijum (strana 24).

**Delete Entry** (kao u direktorijumu, strana 25)

**Delete List** (kao u direktorijumu, strana 25)

### Otvaranje liste pomocu tastera poruke

---

Možete koristiti taster poruke  da otvorite listu sa sledecim izborom:

- ◆ SMS lista
- ◆ mrežna pošta, ukoliko Vaš mrežni provajder podržava ovu funkciju i ukoliko je mrežna pošta podešena za brz pristup (strana 37).
- ◆ Istorija poziva

Ove liste prikazuju pozive i SMS poruke koje pripadaju prijemnom MSN dodeljenom telefonu.

Upozoravajući ton se cuje cim **nova poruka** pristigne u listu. Taster poruka  treperi (nestaje pošto se pritisne taster). U **statusu mirovanja** displej prikazuje simbol za novu poruku:

**Ikonica**      **Nova poruka...**

 ...na mrežnoj pošti

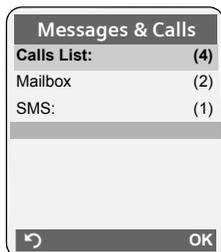
 ... u istoriji poziva

 ... u SMS listi

Broj novih unosa je prikazan ispod odgovarajuće ikonice.

## Izbor liste

Ako pritisnete taster poruke , su prikazane liste koje sadrže poruke (izuzev: mrežne pošte). Liste novih poruka su prikazane zadebljanim slovima:



Izaberite listu pomocu . Za otvaranje, pritisnite  ili **OK**.

Ukoliko samo jedna lista sadrži zapise, nije ponudjen izbor i odgovarajuca lista je odmah prikazana.

## Lista primljenih SMS poruka

Sve primljene SMS poruke sacuvane su u listi primljenih poruka, strana 32.

## Istorija poziva

**Preduslov:** Identifikacija linije poziva (CLIP, strana 17)

U zavisnosti od tipa podešavanja liste, istorija poziva sadrži

- ◆ primljene pozive ()
- ◆ propuštene pozive

U zavisnosti od tipa podešavanja liste, svi brojevi poslednjih 30 dolaznih poziva su sacuvani ili samo propušteni pozivi.

## Podešavanje tipa istorije poziva

 →  → Base → Calls List Type

Missed Calls / All Calls

Izaberite i pritisnite **OK**  
( = uklj.).



Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

Zapisi istorije poziva su sacuvani kada promenite tip liste.

## Zapis liste

Nova poruka je na vrhu.

Primer zapisa liste:



- ◆ Tip liste (zaglavlje)
- ◆ Status zapisa  
**Zadebljano:** novi zapis
- ◆ Broj ili ime pozivaoca  
Možete dodati broj pozivaoca u direktorijum (strana 26).
- ◆ Datum i vreme poziva (ako je podešeno, strana 9)
- ◆ Tip zapisa:
  - primljeni pozivi ()
  - propušteni pozivi

Pritiskom na taster **Delete** brišete sve markirane zapise.

Pritiskom na displej taster **Options** možete izabrati više funkcija pomocu :

### Copy to Directory

Kopira prikazan broj u direktorijum.

### Delete List

Briše kompletnu listu.

Kada zatvorite istoriju poziva, svi zapisi su podešeni na status "stari", npr. sledeci put kada pozovete listu oni više neće biti prikazani zadebljanim slovima.

## Izvodjenje jeftinih poziva

### Provera prijemnog MSN

---

Možete imati prikazan MSN za svaki poziv.

► Izaberite zapis.

 Otvorite meni.

**Called MSN** Izaberite i pritisnite **OK**.

Pozvani MSN je prikazan. Ako ste promenili ime MSN (strana 46), prikazan je. Pritisnite **OK** ili  da se vratite u listu poziva.

## Izvodjenje jeftinih poziva

---

Prijavite se kod mrežnog provajdera koji nudi pojedine niske tarife poziva (poziv-za-poziv). Možete obradljivati brojeve u poziv-za-poziv listi.

### Uvezivanje poziv-za-poziv brojeva sa jednim brojem

---

Možete uneti pozivni broj mrežnog provajdera iznad broja ("uvezivanje").

 Otvorite poziv-za-poziv listu.

 Izaberite zapis (poziv-za-poziv broj).

**Options** Pritisnite displej taster.

**Display Number**

Izaberite i pritisnite **OK**.

 Unesite ili izaberite broj iz direktorijuma (strana 26).

 Pritisnite taster za razgovor. Pozvana su oba broja.

### Predizbor automatskog mrežnog provajdera (Predizbor)

---

Možete specificirati poziv-za-poziv broj (predizborni broj), koji se **automatski** nalazi ispred brojeva kada ih pozivate.

- ◆ Lista "**sa predizborom**" sadrži "pravilo" za pozivne brojeve ili za prve cifre pozivnih brojeva kojima želite da brzo izaberete broj koji hocete da koristite.
- ◆ Lista "**bez predizbora**" sadrži "izuzetak od pravila".

Primer:

Ukucali ste 08 za "sa predizborom".

Sada ce svi brojevi koji pocinju sa 08 biti pozivani sa predizborom.

Ako, na primer, želite da 081 bude i dalje pozivan bez predizbora, unesite 081 za "bez predizbora".

Kada pozivate, **prve** cifre izabranih brojeva su uporedjene sa obe liste posle razgovora/pritisnut je handsfree taster:

- ◆ Predizborni broj nema prefiks ako pozvani broj
  - **ne** odgovara nijednom zapisu u obe liste
  - odgovara zapisu u listi "**bez predizbora**"
- ◆ Predizborni broj ima prefiks ako prve cifre pozvanog broja odgovaraju **samo** jednom zapisu na listi "**sa predizborom**".

### Cuvanje predizbornih brojeva

---

 →  → **Base** → **Preselection**  
→ **Preselect No.**

 Unesite ili izmenite predizborni broj (poziv-za-poziv broj).

**Save** Pritisnite displej taster.

 Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

## Sacuvati ili izmeniti zapise u predizbornim listama

Svaka od dve liste može da sadrži 20 zapisa, svaki sa 6 cifara.

Brojevi mogu imati prefiks u skladu sa zemljom u listi "**sa predizborom**". Ovo znači npr. da su svi nacionalni pozivi ili pozivi ka mobilnoj mreži **automatski** povezani sa predizbornim brojem koji ste prethodno sacuvali.

 →  → **Base** → **Preselection**  
→ **With Preselect / Without Presel.**

 Izaberite zapis.

**Edit** Pritisnite displej taster.

 Ukucajte ili unesite prve cifre broja.

**Save** Pritisnite displej taster.

 Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

## Privremeno ukidanje predizbora

 (pritisnite i **držite**) → **Options**  
→ **Aut Preselect off**

## Permanently deactivating preselection

▶ Izbrišite predizborni broj (strana 28).

## Prikazivanje trajanja poziva i troškova

Prikaz trajanja poziva i troškova zavisi od toga da li ste zahtevali slanje tarifnih impulsa na Vaš telefon:

- ◆ Ako slanje tarifnih impulsa **nije zahtevano, trajanje** poziva je prikazano.
- ◆ Ako slanje tarifnih impulsa **jeste zahtevano, jedinice** poziva su prikazane. Ako ste podesili troškove po jedinici i valutu onda ce **troškovi** poziva biti prikazani.

## Podešavanje troškova po jedinici i valute

 →  → **Call Charges** → **Settings**

▶ Promena višestruke linije unosa:

### Cost per Unit:

Unesite cenu po jedinici, npr.

    za 6 para.

### Currency:

Unesite simbol valute.

▶ Sacuvajte promene (strana 58).

### Obratite pažnju:

Svi prethodno sacuvani troškovi poziva su obrisani ako se cena po jedinici promeni.

## Prikazivanje/brisanje troškova poziva

 →  → **Call Charges** → (sistem PIN ako se zahteva) → **Overview**

**Total all Calls** troškovi za sve pozive na svim MSN-ovima od **Since** datuma su prikazani.

▶ Sa , pregledajte racune za pojedine MSN-ove koji su podešeni na baznoj stanici. Sledeci podaci su prikazani za svaki MSN:

### Last Call

Troškovi poslednjeg poziva na odredjenom MSN. Ako je poslednji poziv bio konferencijski poziv ili ako ste komutirali, prikazani su troškovi samo jedne veze.

### Total

Troškovi za sve pozive na odredjenom MSN.

## Kolicina brisanja za pojedine racune ili pregled troškova

 Skrolujte ka željenom prikazu.

**Delete** Pritisnite displej taster.

## SMS (tekst poruke)

Vaša jedinica je isporučena spremna za slanje SMS poruka.

### Preduslovi:

- ◆ Identifikacija Linije Poziva je uključena za Vašu telefonsku liniju.
- ◆ Vaš mrežni provajder podržava SMS u fiksnoj mreži (informacije o ovome mogu se dobiti od Vašeg mrežnog provajdera).
- ◆ Registrovani ste sa svojim servis provajderom da primete i šaljete SMS.

SMS poruke se pazmenjuju izmedju SMS centara obezbedjenih od strane servis provajdera. Morate uneti SMS centar pomocu kog želite da šaljete i primete SMS poruke na svom telefonu. Možete primati SMS poruke od **svakog** SMS centra koji je unet, obezbedjen prilikom Vaše registracije kod servis provajdera.

Vaše SMS poruke su poslate preko **Service Centr.** koji je prikazan kao **aktivni servis centar za slanje.** Inace, možete aktivirati bilo koji drugi SMS centar kao aktivni servis centar za slanje da pošaljete trenutnu poruku (strana 35).

Ako nije unet nijedan SMS Servis Centar, SMS meni sadrži jedino unos **Settings.** Unesite SMS Servis Centar (strana 35).

Informacije o pisanju SMS mogu se naci u dodatku (strana 58).

### Pravila

- ◆ SMS može imati do 612 karaktera.
- ◆ Ako ima više od 160 karaktera, SMS se šalje kao **povezana** SMS (kao 4 poruke od kojih svaka ima 153 karaktera).

### Obratite pažnju:

- ◆ Na telefonu, možete samo pristupiti (citanje/editovanje/brisanje) SMS porukama koje su primljene ili poslate sa MSN podešenog za telefon. Da saznate kako da dodelite MSN-ove Vašem telefonu, vidi stranu 47.
- ◆ Ako je Vaš telefon povezan na PABX, molimo Vas pročitajte strana 35.
- ◆ Ako želite da primete SMS preko više MSN-ova, morate registrovati svaki MSN posebno kod Vašeg mrežnog provajdera.
- ◆ Predajni/prijemni MSN mora odgovarati broju koji je registrovan u Vašem SMS centru (strana 35).

## Pisanje/slanje SMS poruke

### Pisanje SMS



**New SMS** Izaberite i pritisnite **OK.**



Napišite SMS.

### Obratite pažnju:

Instrukcije o unosu teksta se mogu naci na strana 58.

### Slanje SMS



Pritisnite taster razgovora

ili:

**Options** Pritisnite displej taster.

**Send** Izaberite i pritisnite **OK.**

**SMS** Izaberite i pritisnite **OK.**



Izaberite broj sa pozivnim brojem (cak i ako ste u toj oblasti) iz direktorijuma ili liste poziv-za-poziv, ili direktno unesite broj. Za SMS ka SMS mejl pošti: dodajte ID mejl pošte na **kraj** broja.

**Send** Pritisnite displej taster. SMS poruka je poslata.

**Obratite pažnju:**

- Ako Vas je prekinuo spoljni poziv dok posetite SMS, tekst je automatski sacuvan u listi nacrtu poruka.
- Ako je memorija ispunjena, ili ako je SMS funkcija na baznoj stanici u upotrebi od strane drugog telefona, operacija je prekinuta. Odgovarajuca poruka je prikazana na displeju. Obrišite SMS poruke koje Vam više ne trebaju ili pošaljite SMS kasnije.

**SMS statusni izveštaj**

**Preduslov:** Vaš mrežni provajder podržava ovu funkciju.

Ako ste aktivirali statusni izveštaj, primicete SMS sa potvrdom porukom nakon slanja.

**Aktiviranje/deaktiviranje statusnog izveštaja**

 →  → Settings

**Status Report**

Izaberite i pritisnite **OK**

( = uklj.).

**Citanje/brisanje statusnog izveštaja/ sacuvavanje broja u direktorijumu**

- ▶ Otvorite listu dolaznih poruka (strana 33) i onda:

 Izaberite SMS sa **State OK** ili **State not OK** status.

**Read** Pritisnite displej taster.

- ◆ **Brisanje:**  
**Options** → **Delete Entry** → **OK**.
- ◆ **Sacuvavanje u direktorijumu:**  
**Options** → **Copy to Directory** → **OK**.
- ◆ **Brisanje cele liste:**  
**Options** → **Delete List** → **OK**.

**Lista nacrtu poruka**

Možete sacuvati SMS u listi nacrtu poruka i editovati i poslati je kasnije. Lista nacrtu poruka na Vašem telefonu sadrži sve sacuvane SMS poruke dodeljenog predajnog MSN.

**Cuvanje SMS poruka u listi nacrtu poruka**

- ▶ Pišite SMS (strana 30).

**Options** Pritisnite displej taster.

**Save Entry** Izaberite i pritisnite **OK**.

**Otvaranje liste nacrtu poruka**

 →  → **Outgoing**

Prikazana je prva lista zapisa, npr.:

1234567890
21.11.07 09:45

**Citanje ili brisanje individualnih SMS poruka**

- ▶ Otvorite listu nacrtu poruka i onda:

 Izaberite SMS poruku.

**Read** Pritisnite displej taster. Zapis ce biti prikazan. Skrolujte liniju po liniju koristeći .

Ili obrišite SMS pomocu

**Options** → **Delete Entry** → **OK**.

**Pisanje/menjanje SMS poruke**

- ▶ Citate SMS u listi nacrtu poruka.

**Options** Otvorite meni.

Imate sledece opcije:

**New SMS**

Napišite novi SMS i onda pošaljite (strana 30) ili ga sacuvajte.

**Edit**

Editujte tekst sacuvane SMS poruke i onda pošaljite (strana 30).

**Character Set**

Tekst je prikazan u izabranom podešavanju karaktera.

**Brisanje liste nacrtu poruka**

- ▶ Otvorite listu nacrtu poruka i onda:

**Options** Otvorite meni.

**Delete all** Izaberite, pritisnite **OK** i potvrdite sa **Yes**. Lista je obrisana.

 Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

### Slanje SMS poruke na e-mail adresu

---

Ukoliko Vaš servis provajder podržava **SMS kao e-mail**, možete takodje poslati SMS poruku na e-mail adresu.

E-mail adresa mora biti na pocetku teksta. Morate poslati SMS na e-mail servis Vašeg SMS centra za slanje poruka.

 →  → **New SMS**

**E-Mail** / 

Unesite e-mail adresu iz direktorijuma ili je ukucajte direktno. Završite unos razmakom ili dvotackom (u zavisnosti od servis provajdera).



Unesite tekst SMS poruke.

**Options**

Pritisnite displej taster.

**Send**

Izaberite i pritisnite **OK**.

**E-mail**

Izaberite i pritisnite **OK**. Ukoliko broj e-mail servisa nije unet (strana 35), unesite njegov broj.

**Send**

Pritisnite displej taster.

### Slanje SMS poruke kao faks

---

Možete takodje poslati SMS na faks mašinu.

**Preduslov:** Vaš mrežni provajder podržava ovu karakteristiku.

▶ Pišete SMS (strana 30).

**Options**

Pritisnite displej taster.

**Send**

Izaberite i pritisnite **OK**.

**Fax**

Izaberite i pritisnite **OK**.



Izaberite broj iz direktorijuma ili ga unesite direktno. Unesite broj sa pozivnim brojem (cak i ako ste u istoj oblasti).

**Send**

Pritisnite displej taster.

### Primanje SMS poruke

---

Sve primljene SMS su sacuvane u listi dolazecih poruka. Povezane SMS poruke su prikazane kao **jedna** poruka. Ako je previše duga ili nije kompletno preneta, razdvojene su u individualne poruke. Pošto SMS ostaje u listi cak i kada je procitana, morate **regularno obrisati SMS poruku iz liste**.

Na displeju ce biti prikazano ako je SMS memorija ispunjena.

- ▶ Brisanje SMS poruka koje Vam više nisu potrebne (strana 33).
- ▶ Možete samo obrisati SMS poruke koje su poslate na MSN-ove za Vaš telefon. Ako je memorija zauzeta za SMS poruke koje su poslate na druge MSN-ove, obaveštenje o tom efektu ce se pojaviti na displeju.

### Lista dolazecih poruka

---

Lista dolazecih poruka sadrži:

- ◆ Sve SMS poruke sa MSN koji odgovara predajnom ili prijemnom MSN za Vaš telefon. Ako nijedan od MSN-ova nije podešen, sve primljene SMS poruke su prikazane na svim telefonima. Poslednja SMS poruka se pojavljuje na vrhu liste.
- ◆ SMS poruke koje nisu poslate zbog greške.

Nova SMS poruka je signalizirana na svim Gigaset C47H telefonima pomocu  ikonice na displeju, tastera poruke koji treperi  i obaveštavajućeg tona.

## Otvaranje liste dolazecih poruka pomocu

 tastera

 Pritisnite.

Prikazana je lista dolazecih poruka na sledeci nacin (primer):

SMS: (2) — 1

- 1 **zadebljano**: broj novih zapisa  
**regularno**: broj procitanih zapisa

Otvorite listu pomocu **OK**.

Prikazan je zapis u listi npr. na sledeci nacin:

1234567890  
21.11.07 09:45

## Otvaranje liste dolazecih poruka preko SMS menija

 →  → Incoming

## Citanje ili brisanje individualnih SMS poruka

- ▶ Otvorite listu dolazecih poruka.
- ▶ Nastavite kao što je opisano u "Citanje ili brisanje individualnih SMS poruka", strana 31.

Pošto ste procitali novi SMS, dat mu je status "Old" (više nije prikazan zadebljano).

## Brisanje liste dolazecih poruka

Sve **novе** i **stare** SMS poruke u listi su obrisane.

- ▶ Otvorite listu dolazecih poruka.

**Options** Otvorite meni.

- ▶ Za nastavak, pogledajte "Brisanje liste nacrta poruka", strana 31.

## Odgovaranje na SMS poruku ili prosledjivanje SMS poruka

- ▶ Procitajte SMS poruku (strana 33):

**Options** Pritisnite displej taster.

Imate sledece opcije:

## Reply

Napišite i pošaljite direktno odgovor na SMS (strana 30).

## Edit

Editujte tekst u SMS poruku i pošaljite je (strana 30).

## Prosledjivanje SMS poruka

- ▶ Citate SMS (strana 33):

**Options** Pritisnite displej taster.

**Forward** Izaberite i pritisnite **OK**. Za dodatne informacije, vidi stranu 30.

## Kopiranje prikazanog broja u direktorijum

### Kopiranje broja pošiljaoca

- ▶ Otvorite listu dolazecih poruka i izaberite zapis (strana 32).

**Options** Pritisnite displej taster. Za dodatne informacije, vidi stranu 26.

### Obratite pažnju:

- Možete kreirati poseban direktorijum za SMS poruke unutar glavnog stavljanjem zvezdice (\*) ispred imena.
- Pridodat identifikator mejl pošte je unet u direktorijum.

### Kopiranje/pozivanje brojeva iz SMS teksta

- ▶ Procitajte SMS (strana 33) i skrolujte do telefonskog broja.

Cifre su suprotno osvetljene.

 Pritisnite displej taster. Za dodatne informacije, vidi stranu 26.

Ili:

 Pritisnite taster razgovora za pozivanje broja.

Ako želite da upotrebite broj za slanje SMS poruke:

- ▶ Sacuvajte broj sa pozivnim brojem u direktorijum.

## SMS (tekst poruke)

### Menjanje podešavanja karaktera

► Pročitajte SMS (strana 33):

**Options** Pritisnite displej taster.

#### Character Set

Tekst je prikazan u izabranom podešavanju karaktera.

### Provera prijemnog MSN

Možete proveriti na koji prijemni MSN je SMS poslat.

► Otvorite listu dolaznih poruka.

**Options** Otvorite meni.

**Called MSN** Izaberite i pritisnite **OK**.  
Prijemni MSN je prikazan.

**OK** /  Pritisnite displej taster da se vratite u listu dolaznih poruka.

### SMS sa vCard

Dodatak je obrnuto-osvetljen u SMS. SMS može sadržati vCard kao dodatak.

### Otvaranje/sacuvavanje vCard

vCard je elektronska poslovna kartica. vCard može sadržati:

- ◆ Ime
- ◆ Privatni broj
- ◆ Poslovni broj
- ◆ Mobilni telefonski broj
- ◆ Rodjendan

### Otvaranje vCard

► Citate SMS (strana 33) koji sadrži dodatak .

**Show** Pritisnite displej taster.

Za povratak u SMS tekst:

 Pritisnite **kratko**.

### Sacuvavanje broja

Razliciti brojevi u vCard mogu biti sacuvani pojedinačno jedan za drugim.

- Otvorite SMS da ga citate (strana 33).
- Otvorite vCard dodatak.



Izaberite broj.

**Save**

Pritisnite displej taster.

Kada sacuvate broj, direktorijum se otvara automatski. Ime i broj se kopiraju.

- Ako je neophodno, editujte zapis u direktorijumu i sacuvajte ga. Vratitete se u vCard automatski.

### Notifikacija preko SMS

Možete imati sopstvenu notifikaciju o propuštenim pozivima.

**Preduslov:** Za propuštene pozive, broj pozivaoca (CLI) mora biti prenet.

Notifikacija je poslata na Vaš mobilni telefon ili drugi telefon sa SMS funkcijom.

Potrebno je jedino da podesite telefonski broj na koji ce biti poslata notifikacija (broj notifikacije) i tip notifikacije.

### Smeštanje broja notifikacije



→  → **Settings** → **Notify Number**



Unesite broj na koji ce biti poslata SMS poruka.

**Save**

Pritisnite displej taster.



Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

### Upozorenje:

**Nemojte** unositi svoj fiksni mrežni broj za notifikaciju propuštenih poziva. To može dovesti do zauzeca linije i time do nepotrebnih troškova.

### Podešavanje tipa notifikacije



→  → **Settings** → **Notify Type**

- Promenite višestruku liniju unosa ako je potrebno:

### Missed Calls:

Podesite **On** ukoliko zahtevate SMS notifikaciju.

- Sacuvajte izmene (strana 58).

## Podešavanje SMS centara

---

### Unos/promena SMS centara

- ▶ Možete se informisati o servisima i specijalnim funkcijama ponudjenih od strane Važeg servis provajdera **pre nego što napravite novu aplikaciju** i/ili pre nego što obrišete pre-konfigurisane brojeve poziva.

 →  → **Settings** → **Service Centres**

 Izaberite SMS centar (npr. **Service Centr. 1**) i pritisnite **OK**.

- ▶ Promenite višestruku liniju unosa:

#### Active Send:

Izaberite **Yes** ako ce SMS poruka biti poslata preko SMS centra. Za SMS centre 2 do 4, podešavanje se odnosi samo na sledecu SMS poruku.

#### SMS:

Pritisnite displej taster **Edit**. Ukucajte broj SMS servisa.

#### E-mail:

Pritisnite displej taster **Edit**. Ukucajte broj e-mail servisa.

- ▶ Sacuvajte izmene (strana 58).

### Slanje SMS preko drugog SMS centra

- ▶ Aktivirajte SMS centar (2 do 4) kao i servis centar za slanje.
- ▶ Pošaljite SMS.

Ovo podešavanje se odnosi samo na narednu SMS poruku koja ce biti poslata. Prema tome, podešavanje vracamo na **Service Centr. 1**.

### SMS info servisi

---

Imate mogucnost da Vam servis provajder šalje bitne informacije preko SMS poruke (npr. vremensku prognozu ili brojeve lutrije). Svi od ukupno 10 info servisa se mogu sacuvati. Možete se informisati o mogucnostima i cenama info servisa od Vašeg servis provajdera.

### Podešavanje/sredjivanje SMS servisa

#### Sredjivanje SMS servisa

 →  → **SMS Service**

 Izaberite SMS servis.

**Send** Pritisnite displej taster.

#### Podešavanje SMS servisa

- ▶ Izaberite prazan zapis, obrišite prethodno ako je neophodno. Onda:

**Edit** Pritisnite displej taster.

 Ako je neophodno, unesite kod, odredite i odredišni broj.

**Save** Pritisnite displej taster.

#### Editovanje zapisa SMS servisa

- ▶ Izaberite SMS servis (videti iznad). Onda:

**Options** Otvorite meni.

**Edit Entry** Izaberite i pritisnite **OK**.

 Ako je neophodno, promenite kod, odredite, ili odredišni broj.

**Save** Pritisnite displej taster.

#### Brisanje SMS servisa

- ▶ Izaberite SMS servis (videti iznad). Onda:

**Options** Otvorite meni.

**Delete Entry** Izaberite i pritisnite **OK**.

### SMS na PABX

---

- ◆ SMS možete primati jedino kada je **Identifikacija Linije Poziva prosledjena do PABX (CLIP)**. CLIP telefonskog broja za SMS centar je procenjen u Vašem **Gigasetu**.
- ◆ Ako se zahteva, morate uneti prefiks za broj SMS centra sa pristupnom šifrom (u zavisnosti od Vašeg PABX). Ukoliko postoji sumnja, testirajte svoj PABX, npr. slanjem SMS poruke na sopstveni broj, jednom sa i jednom bez pristupne šifre.

## SMS (tekst poruke)

- ◆ Kada šaljete SMS poruke, Vaš broj može biti poslat bez Vaše ekstenzije. U ovom slučaju primalac ne može da Vam odgovori direktno.

Slanje i primanje SMS poruka **na ISDN PABX-ovima** je jedino moguće preko MSN broja dodeljenog Vašoj baznoj stanici.

## Aktiviranje/deaktiviranje SMS funkcije

Ukoliko deaktivirate SMS funkciju, ne možete slati ni primati nijednu SMS poruku preko svog telefona.

Podešavanja koja ste primenili za slanje i primanje SMS poruka (npr. brojevi SMS centara) i zapisi u listi dolazecih i listi nacrta poruka ostaju sacuvani cak i kada isključite telefon.



Otvorite meni.



Ukucajte cifre.



Deaktivirajte SMS funkciju.

Ili:



Aktivirajte SMS funkciju (standardno podešavanje).

## Otklanjanje SMS problema

### Kodovi greške prilikom slanja

EO	Identifikacija Linije Poziva je konstantno maskirana (CLIR) ili Identifikacija Linije Poziva nije aktivirana.
FE	Greška prilikom SMS prenosa.
FD	Pogrešna konekcija na SMS centar, pogledajte samostalna-pomoc.

### Samostalna pomoc sa greškama

Sledeca tabela situacija sa greškama i mogucim uzrocima daje predloge za njihovo eventualno otklanjanje.

Ne možete da pošaljete poruku.

1. Niste zahtevali CLIP servis (Prezentacija Identifikacije Linije Poziva).
  - ▶ Pitajte svog servis provajdera da osposobi ovaj servis.
2. Prenos SMS poruke je prekinut (npr. pozivom).
  - ▶ Ponovo pošaljite SMS.
3. Mrežni provajder ne podržava ovu karakteristiku..
4. Nije ukucan ili je ukucan pogrešan broj za podešavanje SMS centra i aktiviranje servis centra za slanje.
  - ▶ Unesite broj (strana 35).

Primili ste nekompletnu SMS poruku.

1. Vaša telefonska memorija je ispunjena.
  - ▶ Obrišite stare SMS poruke (strana 33).
2. Servis provajder još nije poslao ostatak SMS poruke.

Zaustavili ste primanje SMS poruka.

Preusmeravanje poziva je aktivirano sa **When: All Calls** ili preusmeravanje poziva **All Calls** je aktivirano za mrežnu mejl poštu.

- ▶ Promenite preusmeravanje poziva

Poruka je preslušana.

1. Servis "prikaz brojeva poziva" nije aktiviran.
  - ▶ Pitajte svog servis provajdera da aktivira ovu funkciju (naplativo).
2. Vaš mobilni operater i SMS servis provajder fiksne mreže se nisu dogovorili o saradnji.
  - ▶ Zahtevajte informacije od svog SMS servis provajdera fiksne mreže.
3. Vaš terminal je zapisan od strane Vašeg SMS provajdera kao uređaj koji nema funkcionalnost SMS za fiksne mreže, npr. niste više registrovani kod provajdera.
  - ▶ (Re-)registrujte uređaj radi primanja SMS poruka.

Poruke se primaju samo tokom dana.

Terminal je zapisan u bazi podataka kod Vašeg SMS provajdera kao uređaj koji nema funkcionalnost SMS za fiksne mreže, npr. niste više registrovani kod provajdera.

- ▶ Zahtevajte informacije od svog SMS servis provajdera fiksne mreže.
- ▶ (Re-)registrujte uređaj radi primanja SMS poruka.

## Korišćenje mrežne pošte

---

Mrežna mejl pošta je automatska telefonska sekretarica Vašeg mrežnog provajdera u okviru same mreže. Ne možete koristiti mrežnu mejl poštu dok ne podnesete **zahtev** Vašem mrežnom provajderu.

## Konfigurisanje brzog pristupa mrežnoj pošti

---

Pomocu brzog pristupa, možete pozvati mrežnu mejl poštu direktno.

Brzi pristup je podešen za mrežnu mejl poštu. Jedino je potrebno da unesete broj mrežne mejl pošte.

### Konfigurisanje brzog pristupa mrežnoj pošti i unošenje broja mrežne pošte

 →  → Voice Mail → Set Key 1

Network Mailb.

Izaberite i pritisnite **OK**  
( = uklj.).



Unesite broj mrežne pošte.

**Save**

Pritisnite displej taster.



Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

Podešavanje za brz pristup se odnosi na sve Gigaset C47H telefone.

## Pozivanje mrežne pošte



Pritisnite i **držite**. Povezani ste direktno na mrežnu govornu poštu.



Pritisnite handsfree taster  ako je potrebno. Cucete ton obaveštenja mrežne mejl pošte.

## Pregledanje izveštaja mrežne pošte

---

Kada se snimi poruka, primicete poziv od mrežne mejl pošte. Ako ste zahtevali Identifikaciju Linije Poziva, bice prikazan broj mrežne mejl pošte. Ako izvršite poziv, preslušacete nove poruke. Ako ne izvršite poziv, broj mrežne mejl pošte ce biti sacuvan u listi propuštenih poziva i taster poruke ce trepereti (strana 26).

## Korišćenje nekoliko telefona

---

### Registracija telefona

---

Možete registrovati do šest telefona na Vašoj baznoj stanici.

#### Obratite pažnju:

Nakon uspešne registracije, svi MSN-ovi se koriste kao prijemni MSN-ovi a prvi MSN se koristi kao predajni MSN za ovaj telefon.

### Automatska registracija Gigaset C47H na Gigaset CX470 isdn

---

Preduslov: Telefon ne sme biti registrovan na baznu stanicu.

Registracija telefona na baznu stanicu se odvija automatski.

- ▶ Postavite telefon u baznu stanicu sa displejom okrenutim unapred.

Registracija može trajati do 5 minuta. Dok se ovo događa, **Regstr.Procedure** se pojavljuje na displeju i ime bazne stanice treperi. Pošto se telefon registrovao, na ekranu se prikazuje njegov interni broj, npr. **INT 2** za interni broj 2. Telefonu se dodeljuje najmanji raspoloživi interni broj (1–6). Ako su svi interni brojevi 1–6 već dodeljeni, broj 6 je prepisan, dajući telefonu interni broj 6 u statusu mirovanja.

#### Obratite pažnju:

- Automatska registracija nije moguća kada se bazna stanica na koju želite da se registrujete korišćena za izvođenje poziva.
- Pritisak na bilo koji taster prekida automatsku registraciju.
- Ako automatska registracija ne radi, moraćete da registrujete telefon ručno.
- Možete promeniti ime telefona (strana 40).

### Ručna registracija Gigaset C47H na Gigaset CX470 isdn

---

Morate aktivirati ručnu registraciju telefona i na telefonu i na baznoj stanici.

Pošto je jednom registrovan, telefon se vraća u status mirovanja. Interni broj telefona je prikazan na ekranu npr. **INT 1**. Ako se ne prikaže, ponovite proceduru.

#### Na telefonu



Unesite sistemski PIN bazne stanice (standardno je 0000) i pritisnite **OK**.

**Base 1** treperi na ekranu.

#### Na baznoj stanici

U roku od 60 sekundi pritisnite i **držite** registracioni/pejdžing taster na baznoj stanici (strana 1) (oko 3 sek.).

### Registracija drugih telefona

---

Možete registrovati druge Gigaset telefone i telefone za druge planove pomoću GAP funkcije kao što sledi.

#### Na telefonu

- ▶ Pognite registraciju telefona kao što je opisano u korisničkom uputstvu.

#### Na baznoj stanici

ritisnite i **držite** registracioni/pejdžing taster na baznoj stanici (strana 1) (oko 3 sek.).

### Deregistracija telefona

---

Možete deregistrovati bilo koji drugi registrovan telefon od bilo kog drugog registrovanog Gigaset C47H telefona.



Otvorite listu internih telefona.

Telefon koji trenutno koristite je označen pomoću < .



Izaberite interni telefon koji želite da deregistrujete.

 Otvorite meni.

**De-reg. H/Set No.**  
Izaberite i pritisnite **OK**.

 Unesite tekuci sistemski PIN i pritisnite **OK**.

**Yes** Pritisnite displej taster.

## Lociranje telefona ("pejdžing")

Možete locirati Vaš telefon koristeći baznu stanicu.

- ▶ **Kratko** pritisnite registracioni/pejdžing taster na baznoj stanici (strana 1).
- ▶ Svi telefoni ce zvoniti simultano ("pejdžing"), cak i kada su zvuci iskljuceni.

### Kraj pejdžinga

- ▶ **Kratko** pritisnite registracioni/pejdžing taster na baznoj stanici ili pritisnite taster razgovora  na telefonu.

## Izvodjenje internih poziva

Interni pozivi na druge telefone registrovane na istu baznu stanicu su besplatni.

### Pozivanje specificiranog telefona

-  Inicirajte interni poziv.
-  Unesite broj telefona.  
Ili:
-  Inicirajte interni poziv.
-  Izaberite telefon.
-  Pritisnite taster razgovor.

### Pozivanje svih telefona ("grupni poziv")

-  Inicirajte interni poziv.
-  Pritisnite taster zvezdica.  
ili izaberite

**Call All** i  
 pritisnite taster razgovora.

Svi telefoni su pozvani.

### Prekidanje veze

 Pritisnite taster kraja poziva.

### Prenos poziva na drugi telefon

Možete preneti spoljni poziv na drugi telefon (konektovati).

 Otvorite listu telefona.  
Spoljni pozivalac cuje muziku na cekanju ako je aktivirana (vidi stranu 50).

 Izaberite telefon ili **Call All** i pritisnite **OK**.

Kada interni pozivalac odgovara:

- ▶ Ako je potrebno objavite spoljni poziv.

 Pritisnite taster kraja poziva.

Spoljni poziv je prenet na drugi telefon.

Ukoliko interni sagovornik **ne** odgovara ili je linija zauzeta, pritisnite displej taster **End** za povratak na spoljni poziv.

Kada prenosite poziv možete takodje pritisnuti taster kraja poziva  pre nego što interni sagovornik odgovori na poziv.

Onda, ako interni sagovornik ne odgovara ili je linija zauzeta, poziv se automatski vraća Vama (na displeju ce biti prikazano **Recall**).

### Interne konsultacije/pozivi konferencije

Kada razgovarate sa **spoljnim** sagovornikom, možete pozvati **internog** sagovornika u isto vreme zbog dogovora ili poziva konferencije izmedju sva 3 ucesnika.

Vi upravljate **spoljnim** pozivom:

 Otvorite listu telefona.  
Spoljni pozivalac cuje muziku na cekanju ako je aktivirana (vidi stranu 50).

 Izaberite telefon i pritisnite **OK**.  
Konektovani ste sa internim sagovornikom.

## Korišćenje nekoliko telefona

Ako interni sagovornik **ne** odgovori ili je linija zauzeta, pritisnite displej taster **End** za povratak na spoljni poziv.

Ako interni sagovornik odgovori onda bilo:

**Options** Pritisnite displej taster.

### End Active Call

Izaberite i potvrdite.  
Prepovetznani ste nqa spoljnjeg pretplatnika

ili:

**Conference** Pritisnite displej taster.  
Sva 3 sagovornika su konektovana svako sa svakim.

## Kraj poziva konferencije

 Pritisnite taster kraja poziva.

Ukoliko **interni** sagovornik pritisne taster kraja poziva , drugi telefon ostaje konektovan sa spoljnim sagovornikom.

## Prihvatanje/odbijanje poziva na cekanju

Ako primite **spoljni** poziv tokom **internog** poziva, cucete ton poziva na cekanju (kratak ton). Broj pozivaoca ili ime bice prikazan na displeju ako je omogucena Identifikacija Liste Poziva.

## Prihvatanje spoljnjeg poziva na cekanju tokom internog poziva

**Accept** Pritisnite displej taster.

Prihvataete poziv na cekanju; interni poziv je na zadrsci. Oba sagovornika su prikazana na ekranu. Aktivan razgovor je markiran.

Možete komutirati (strana 22) ili kreirati konferencijski poziv (strana 23).

## Odbijanje spoljnog poziva

**Reject** Pritisnite displej taster.

Iskljucen je ton poziva na cekanju. Ostajete konektovani sa internim sagovornikom. Još se može cuti ton zvona na drugim registrovanim telefonima.

## Promena imena telefona

Imena "INT 1", "INT 2" itd. dodeljena su automatski prilikom registracije. Možete ih menjati. Ime ne sme imati više od 10 karaktera. Promenjeno ime je prikazano na svakoj listi telefona.

 Otvorite listu telefona. Vaš telefon je indiciran pomocu <.

 Izaberite telefon.

**Edit** Pritisnite displej taster.

 Unesite ime.

**Save** Pritisnite displej taster.

## Promena telefonskog internog broja

Telefonu je **automatski** dodeljen najmanji slobodan broj prilikom registracije. Ako su svi brojevi zauzeti, broj 6 ce biti prepisan ako je ovaj telefon u statusu mirovanja. Možete menjati interni broj svakog registrovanog telefona (1–6).

 Otvorite listu telefona. Vaš telefon je indiciran pomocu <.

**Options** Otvorite meni.

**Edit H/Set No.**

Izaberite i pritisnite **OK**. Prikazana je lista telefona.

 Tekuci broj svetli. Izaberite telefon.

 Unesite novi interni broj (1–6). Unet je preko starog telefonskog broja.

**Save** Pritisnite displej taster da sacuvate zapis.

 Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

Cucete ton greške (snižavajuca tonska sekvenca) ukoliko dodelite interni broj dvaput.

► Ponovite proceduru sa novim brojem.

## Korišćenje telefona kao monitor prostorije

Ako je monitor prostorije aktiviran, prethodno sacuvan odredišni broj je pozvan odmah po dostizanju podešenog nivoa buke u prostoriji. Možete sacuvati interni ili eksterni broj na Vašem telefonu kao odredišni broj.

Poziv monitora prostorije na eksterni odredišni broj se prekida nakon otprilike 90 sekundi. Poziv monitora prostorije na interni odredišni broj (telefon) se prekida nakon otprilike 3 minuta (zavisno od bazne stanice). Dok je monitor prostorije aktivan, svi tasteri su zaključani osim tastera kraja poziva. Zvucnik telefona je mutiran.

Dok je monitor prostorije aktivan, dolazni pozivi na telefonu su indicirani **bez oglašavanja zvona** i prikazani su samo na ekranu. Displej i tastatura ne svetle i isključeni su takodje svi upozoravajući zvuci.

Ako prihvatite dolazni poziv, monitor prostorije je suspendovan tokom trajanja poziva, ali funkcija **ostaje** aktivna.

Ako isključite i potom uključite telefon, monitor prostorije ostaje i dalje aktivan.

### Upozorenje!

- **Trebalo bi uvek da proverite operativnost monitora prostorije pre njegove upotrebe. Na primer, testirajte njegovu osetljivost. Proverite vezu ako preusmeravate monitor prostorije na spoljni broj.**
- Kada je funkcija uključena vreme rada telefona je znacajno redukovano. Ako je neophodno, postavite telefon u žljeb za punjenje. Time cete osigurati da se baterije ne isprazne.
- Telefon bi idealno trebalo postaviti na 1 do 2 metra od bebe. Mikrofon treba usmeriti prema bebi.
- Veza ka kojoj je monitor prostorije preusmeren ne sme biti blokirana aktiviranjem telefonske sekretarice.

## Aktiviranje monitora prostorije i unošenje broja za poziv

 →  → Room Monitor

- ▶ Promena višestruke linije poziva:

Room M.:

Izaberite **On** da aktivirate.

Call to:

Pritisnite displej taster **Edit** i unesite odredišni broj.

**Spoljni broj:** Izaberite broj iz direktorijuma ili ga unesite direktno. Sacuvajte broj sa **Save**. Prikazane su samo **poslednje 4 cifre**.

**Interni broj:** **INT** →  (izaberite telefon ili **Call All** ako svi registrovani telefoni treba da budu pozvani) → **OK**.

Level:

Podesite nivo osetljivosti (**Low** ili **High**).

- ▶ Sacuvajte promene.

## Promena podešenog odredišnog broja

 →  → Room Monitor

 Skrolujte do **Call to:** linije.

**Edit** Pritisnite displej taster.

**<C** Obrišite postojeći broj.

- ▶ Unesite broj kao što je opisano u "Aktiviranje monitora prostorije i unošenje broja za poziv" (strana 41).
- ▶ Sacuvajte promene (strana 58).

## Promena podešenog internog odredišnog broja

 →  → Room Monitor

 Skrolujte do **Call to:** linije.

**Delete** Pritisnite displej taster.

**Edit** Pritisnite displej taster.

- ▶ Unesite broj kao što je opisano u "Aktiviranje monitora prostorije i unošenje broja za poziv" (strana 41).
- ▶ Sacuvajte promene.

### Deaktiviranje monitora prostorije daljinski

**Preduslovi:** Telefon mora da podržava dodirno tonsko biranje i monitor prostorije treba da bude podešen na eksterni odredišni broj.

- ▶ Pripadajte poziv sa broja monitora prostorije i pritisnite tastere  .

Funkcija monitora prostorije ce se deaktivirati nakon završetka poziva. Više neće biti poziva od monitora prostorije. Ostala podešavanja monitora prostorije (npr. nema tona zvona) ce ostati aktivni sve dok ne pritisnete displej taster **OFF** na telefonu.

Da reaktivirate funkciju monitora prostorije sa istim telefonskim brojem:

- ▶ Uključite ponovo aktivaciju i sacuvajte sa **Save** (strana 41).

### Podešavanja na telefonu

Vaš telefon je prekonfigurisan, ali Vi možete promeniti podešavanja da udovoljite Vašim licnim zahtevima.

### Promena displej jezika

Možete gledati displej tekstove na razlicitim jezicima.

 →  → **Handset** → **Language**

Trenutno izabrani jezik je oznacen sa .

 Izaberite jezik i pritisnite **OK**.

 Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

Ako slucajno izaberete jezik koji ne razumete:

Pritiskajte tastere u nizu.

 Izaberite željeni jezik i pritisnite **OK**.

### Podešavanje displeja

Imate na raspolaganju cetiri šeme boja i više razlicitih kontrasta.

 →  → **Display**

#### Colour Scheme

Izaberite i pritisnite **OK**.

 Izaberite šemu boja i pritisnite **OK** ( = trenutna boja).

 Pritisnite **kratko**.

**Contrast** Izaberite i pritisnite **OK**.

 Izaberite kontrast.

**Save** Pritisnite displej taster.

 Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

### Podešavanje slike na ekranu

Možete podesiti sliku (sliku ili digitalni sat) kada je telefon u statusu mirovanja. To ce odmeniti prikaz na ekranu u statusu mirovanja. Može se time prikriti datum, vreme i ime.

The screen picture nije prikazan u izvesnim situacijama, npr. tokom poziva ili ako je telefon deregistrovan.

Ako je screensaver aktiviran, **Screen Picture** meni opcija je markirana sa .

 →  → **Display** → **Screen Picture**

Trenutno podešavanje je prikazano.

- ▶ Promena višestruke linije unosa:

#### Activation:

Izaberite **On** (slika na ekranu je prikazana) ili **Off** (bez slike na ekranu).

#### Selection:

Ako je potrebno, promenite sliku na ekranu (vidati ispod).

- ▶ Sacuvajte promene: (strana 58).

Ako se slika skriva na displeju, **kratko** pritisnite  da vidite displej u stanju mirovanja sa vremenom i datumom.

## Promena slike na ekranu

-  →  → Display → Screen Picture
-  Skrolujte do linije **Selection**.
- View** Pritisnite displej taster. Aktivan screensaver je prikazan
-  Izaberite sliku na ekranu i pritisnite **Save**.
- Sacuvajte promene: (strana 58).

## Podešavanje osvetljenosti displeja

Zavisno od toga da li je telefon u žljebu za punjenje, možete aktivirati ili deaktivirati osvetljenje. Ako je bazna stanica uključena, displej je permanentno zatamnjen.

-  →  → Display → Backlight
- Trenutno podešavanje je prikazano.
- Promena višestruke linije unosa:

### In Charger

Izaberite **On** ili **Off**.

### Without Charger

Izaberite **On** ili **Off**.

### Obratite pažnju:

Sa On podešavanjem, standby vreme telefona može biti značajno umanjeno.

- Save** Pritisnite displej taster.
-  Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

## Aktiviranje/deaktiviranje automatskog javljanja

Ako aktivirate ovu funkciju, pošto primite poziv možete jednostavno podici telefon iz žljeba za punjenje bez potrebe da pritisnete taster razgovora .

-  →  → Handset

### Auto Answer

Izaberite i pritisnite **OK** ( = uklj.).

-  Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

## Promena handsfree/ tihi mod jacine

Možete podesiti jacinu zvučnika za handsfree razgovor na pet različitih nivoa, a za tihi mod na tri različita nivoa.

-  → Handset Volume

-  Podesite jacinu tihog moda.
-  Skrolujte do linije **Speaker**.
-  Podesite handsfree jacinu.
- Save** Pritisnite displej taster ako je potrebno sacuvati podešavanje.

Podešavanje jacine tokom poziva:

-  Pritisnite kontrolni taster.
-  Podesite jacinu.
- Save** Pritisnite displej taster ako je potrebno da sacuvate podešavanje za stalno.

Podešavanje ce biti automatski sacuvano nakon otprilike 3 sekunde ili pritisnite displej taster **Save**.

Ako je  dodeljena druga funkcija, npr. kretnja (strana 21):

- Options** Otvorite meni.

**Volume** Izaberite i pritisnite **OK**.

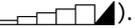
Konfigurirate podešavanje (videti iznad).

### Obratite pažnju:

Možete takođe podesiti jacinu poziva, tonove zvona, tonove upozorenja i vibrirajući alarm preko menija (vidi stranu 15).

## Promena tonova zvona

### ◆ Jacina:

Možete birati pet jacina zvona (1–5; npr. jacina 2 = ) i "Krešendo" zvono (6; jacina raste sa svakim zvonjenjem = ).

### ◆ Tonovi zvona:

Možete izabrati različite tonove zvona.

Možete podesiti različite tonove zvona za sledeće funkcije:

- ◆ **Ext. Calls:** za spoljne pozive
- ◆ **Internal Calls:** za spoljne pozive
- ◆ **All:** isto zvono za sve funkcije

## Podešavanja za eksterne pozive

Tokom podešavanja (strana 46), svakom prijemnom MSN je automatski dodeljen ton zvona. Možete promeniti ovu dodelu.

U statusu mirovanja:

 → **Ringer Settings** → **Ext. Calls**

### Podešavanje jacine

**Volume** Izaberite i pritisnite **OK**.

 Podesite jacinu(1–6).

▶ Sacuvajte promene.

### Podešavanje tonova zvona

**Melody** Izaberite i pritisnite **OK**.

 Izaberite MSN, npr. **MSN 1** i pritisnite **OK**.

 Izaberite melodiju.

**Save** Pritisnite displej taster da sacuvate podešavanje.

## Podešavanja za interne pozive

Podesite jacinu i melodiju zavisno od tipa zahtevane signalizacije.

U statusu mirovanja:

 → **Ringer Settings**

 Izaberite **Internal Calls** podešavanje i pritisnite **OK**.

 Podesite jacinu(1–6).

 Skrolujte do sledeće linije.

 Izaberite melodiju.

**Save** Pritisnite displej taster da sacuvate podešavanje.

## Ista podešavanja tona zvona za sve funkcije

U statusu mirovanja:

 → **Ringer Settings** → **All**

▶ Podesite jacinu i ton zvona (videti "Podešavanja za interne pozive").

**Save** Pritisnite displej taster da potvrdite upit.

 Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

### Obratite pažnju:

Možete takođe podesiti jacinu poziva, tonove zvona i tonove upozorenja koristeći meni (vidi stranu 15).

## Aktiviranje/deaktiviranje tonova zvona

Možete deaktivirati tonove zvona na Vašem telefonu pre nego što odgovorite na poziv ili kada je telefon u statusu mirovanja; ton zvona može biti deaktiviran permanentno ili samo za tekuci poziv. Ton zvona ne može biti reaktiviran dok je spoljni poziv u toku.

### Deaktiviranje tona zvona permanentno

 Pritisnite i **držite** taster zvezda.

Ikonica  ce se pojaviti na ekranu.

## Reaktiviranje tona zvona

 Pritisnite i **držite** taster zvezda.

## Deaktiviranje tona zvona za trenutni poziv

**Silence** Pritisnite displej taster.

## Aktiviranje/deaktiviranje tonova upozorenja

Umesto tonova zvona možete aktivirati upozoravajući ton. Kada primite poziv, čujete **kratak ton** ("Beep") umesto tona zvona.

 Pritisnite i **držite** taster zvezda i u okviru **3 sekunde**:

**Beep** Pritisnite displej taster. Poziv će sada biti signaliziran **jednim** kratkim upozoravajućim tonom. Sada ćete videti ikonicu  na displeju.

## Aktiviranje/deaktiviranje tonova upozorenja

Vaš telefon koristi "tonove upozorenja" da Vas izvesti o različitim aktivnostima i statusima. Sledeći tonovi upozorenja mogu biti aktivirani i deaktivirani nezavisno jedni od drugih:

- ◆ **Pritisak na taster:** Svaki pritisak na taster je potvrđen tonom.
- ◆ **Potvrđni tonovi:**
  - **Potvrđni ton** (rastuća tonska sekvenca): na kraju zapisa/ podešavanja i kada SMS ili novi zapis pristignu u ili istoriju poziva
  - **Ton greške** (opadajuća tonska sekvenca): kada napravite pogrešan unos
  - **Ton kraja menija:** kada skrolovanjem dodjete do kraja menija
- ◆ **Ton baterije:** baterije treba da se napune.

 → **Advisory Tones**

- ▶ Promena višestruke linije unosa:

### Key Tones:

Izaberite **On** ili **Off**.

### Confirm.:

Izaberite **On** ili **Off**.

### Battery:

Izaberite **On**, **Off** ili **In Call**. Ton upozorenja za baterije je samo aktiviran/deaktiviran i jedino se čuje tokom poziva.

- ▶ Sacuvajte promene: (strana 58).

Ne možete deaktivirati ton potvrde za postavljanje telefona u baznu stanicu.

### Obratite pažnju:

Možete takodje podesiti jacinu poziva, tonove zvona i tonove upozorenja koristeći meni (vidi stranu 15).

## Podešavanje alarmnog sata

**Preduslov:** Datum i vreme su bili podešeni (strana 9).

## Aktiviranje/deaktiviranje alarmnog sata i podešavanje vremena budjenja



- ▶ Promena višestruke linije unosa:

### Activation:

Izabrite **On** ili **Off**.

### Time:

Unesite vreme budjenja u 4-cifrenom formatu.

### Melody:

Izaberite melodiju.

### Volume:

Podesite jacinu (1–6).

- ▶ Sacuvajte promene: (strana 58).

Videćete ikonicu  vreme budjenja na ekranu u statusu mirovanja.

Alarm budjenja sa izabranim tonom zvona je signaliziran na telefonu. Alarm budjenja se oglašava 60 sekundi. Ikonica  je prikazana na displeju. Ako se ne pritisne niti jedan taster, alarm budjenja se

## ISDN podešavanja

ponavlja dvaput u petominutnom intervalu i potom se isključuje.

Tokom poziva, alarm budjenja se signalizira kratkim tonom.

### Deaktiviranje alarma za budjenje/ponavljanje nakon pauze (snooze mod)

**Preduslov:** Cuje se ton za budjenje.

**OFF** Pritisnite displej taster. Alarm budjenja je deaktiviran.

Ili

**Snooze** Pritisnite displej taster or any key. Alarm budjenja je deaktiviran i potom reaktiviran nakon 5 minuta. Nakon drugog ponavljanja alarm budjenja je potpuno deaktiviran.

### Povracaj telefona na fabrička podešavanja

Možete resetovati bilo koja individualna podešavanja i promene koje ste učinili. Zapisi u direktorijumu, poziv-za-poziv lista, istorija poziva, SMS liste i registracija telefona na baznu stanicu kao i sadržaj Moje stvari su sacuvani.

 →  → **Handset** → **Reset Handset**

**Yes** Pritisnite displej taster.

 Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

## ISDN podešavanja

**Obratite pažnju:**

- ◆ Neka podešavanja se ne mogu izvršavati istovremeno sa više telefona. Ako je ovo taj slučaj, cucete negativni ton potvrde.
- ◆ Skracenice u zagradama iza naslova ukazuju da je ISDN funkcija prisutna.

Neke funkcije se samo mogu koristiti ako su autorizovane kod mrežnog provajdera (one se mogu i dodatno naplacivati).

### Podešavanje/brisanje ISDN broja telefona (MSN)

Vaša ISDN veza Vam omogućava dve telefonske linije (B kanali) koje možete istovremeno koristiti. Na Vašoj baznoj stanici, možete podesiti do 10 licnih brojeva (MSN). Ti brojevi ce Vam biti dodeljeni od strane mrežnog provajdera.

#### Obratite pažnju:

Ima Više nacina za dodeljivanje MSN iza ISDN ekstenzionih sistema. Za više informacija na ovu temu molimo Vas da se uputite u korisnicko uputstvo za Vaš ekstenzioni sistem.

### Podešavanje MSN/promena imena

Ako još uvek niste snimili sve brojeve sa instalacionim asistentom (strana 13), možete ih sada uneti. **Svi brojevi koji su sacuvani retrospektivno, automatski su dodeljeni svim registrovanim telefonima kao prijemni MSN-ovi.**

Svakom novom telefonskom broju koji ste podesili je automatski dodeljen ton zvona, koji Vi možete pojedinačno da menjate (strana 44).

**Preduslov:** Preusmeravanje poziva nije bilo podešeno za MSN da se menja (strana 48).

 →  → **Base** → **ISDN** → **Configure MSN** → (sistemski PIN ako je potrebno)

 Izaberite MSN, npr. **MSN 1**.

**Edit** Pritisnite displej taster.

 Unesite broj (maks. 20 cifara) (bez pozivnog broja = prefiksa).

  Ako je neophodno, skrolujte do prve linije i unesite ime (maks. 16 cifara) (opciono).

**Save** Pritisnite displej taster.

## Brisanje MSN

 →  → Base → ISDN → Configure MSN → (sistemski PIN ako je neophodno)

 Izaberite MSN, npr. MSN 1.

**Delete** Pritisnite displej taster.

Ako je MSN koji ste obrisali bio predajni MSN (strana 47) internog pretplatnika tada ce novi predajni MSN (MSN sa najnižim rangiranim brojem) automatski biti dodeljen tom internom pretplatniku.

## Dodeljivanje MSN

Možete dodeliti pojedinačne MSN-ove registrovanim uređajima. Time se određuje

- ◆ koji broj dovodi do zvonjenja registrovanog terminala (prijemni MSN),
- ◆ pod kojim broje se vrši pozivanje (predajni MSN).

## Dodeljivanje prijemnog MSN

Ako želite da dodelite samo telefon-specifčne dolazne MSN-ove:

 Otvorite listu internih pretplatnika.

 Izaberite broj za internog pretplatnika, npr. INT 1.

**Options** Otvorite meni.

**Config. Device**

Izaberite i pritisnite **OK**.

 Ako se zahteva, unesite PIN i pritisnite **OK**.

**Receive MSN**

Izaberite i pritisnite **OK**.

 Izaberite MSN i pritisnite **OK**, npr. MSN 1.

 Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

## Dodeljivanje predajnog MSN

Možete definisati jedan predajni MSN za svakog internog pretplatnika. Taj MSN je prikazan osobi koju pozivate i telefon se naplacuje prema ovom MSN.

 Otvorite listu internih pretplatnika.

 Izaberite interni broj, npr. INT 1.

**Options** Otvorite meni.

**Config. Device**

Izaberite i pritisnite **OK**.

 Ako se zahteva, unesite PIN i pritisnite **OK**.

**Send MSN** Izaberite i pritisnite **OK**.

 Izaberite MSN i pritisnite **OK**, npr. MSN 1.

 Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

## Podešavanje tona zauzeca za slucaj kada je MSN u upotrebi (Zauzeto na Zauzeto)

Ovo podešavanje omogućava pozivaocima da dobiju ton zauzeca odmah pošto je spoljni poziv već u toku na ovom MSN, nezavisno od **Call Waiting** podešavanja (strana 48).

 →  → Base → ISDN

**Busy on Busy**

Izaberite i pritisnite **OK** (✓ = uklj.).

## Aktiviranje/deaktiviranje poziva na cekanju – CW

Ova funkcija se može podesiti nezavisno za svaki telefon. Kada je poziv na cekanju aktiviran, pozivalac će čuti ton zvona ako već vodite razgovor. Ovaj poziv će posebnim zvukom biti objavljen kao i vizuelno na Vašem telefonu.

Kada se poziv na cekanju deaktivira, pozivalac će čuti ton zauzeca ako već vodite razgovor i jedini ste pretplatnik dodeljen tom MSN.

"Rad sa spoljnjim pozivom na cekanju–CW (Poziv na Cekanju)", vidi stranu 22.

 Otvorite listu internih pretplatnika.

 Izabetite interni broj, npr. INT 1.

**Options** Otvorite meni.

**Config. Device**

Izaberite i pritisnite **OK**.



Ako se zahteva, unesite PIN i pritisnite **OK**.

**Call Waiting** Izaberite i pritisnite **OK** (✓ = uklj.).

## Prikrivanje identifikacije Vašeg broja za sve pozive (CLIR)

**Preduslov:** "Prikrivanje identifikacije linije poziva na bazi od slucaja-do-slucaja" funkcija je podržana kod Vašeg mrežnog provajdera.

CLIR = Identifikacija Linije Poziva Restrikcija, potiskivanje prikaza licnog telefonskog broja.

Ako ne želite da osoba koju pozivate zna Vaš telefonski broj, možete prikriti Identifikaciju Linije Poziva.

Vaš telefon je standardno podešen da prikazuje Vaš broj osobi koju pozivate.

Da naučite kako da prikrijete broj za naredni poziv, vidi stranu 18.

 →  → Base → ISDN

Always anon.

Izaberite i pritisnite **OK** (✓ = uklj.).



Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

## Preusmeravanje poziva

### Interno preusmeravanje poziva

Za interno preusmeravanje se može podesiti samo jedno odredište. Ako preusmeravate na osobu koja je aktivirala preusmeravanje internih poziva, Vaše preusmeravanje će se još uvek završavati na toj strani.

Preusmereni poziv će uvek zvoniti kod osobe na koju ste obavili preusmeravanje.

Svako naredno podešavanje je potvrđeno porukom na displeju kao i posebnim tonom potvrde.

### Setting up call diversion

 →  → **Call Divert** → (sistemski PIN ako je neophodno) → **To Internal**

► Promena višestruke linije poziva:

**Call Divert**

Izaberite On ili Off.

**Dest.**

Pritisnite displej taster **Edit**. Prikazana je lista internih utesnika. Vaš licni telefon i **Call All** nisu prikazani.  Izaberite utesnika i pritisnite **OK**.

**Ring Delay**

Možete definisati kada da se pojavi preusmeravanje poziva. Možete podesiti 0 (= momentalno preusmeravanje poziva), 10, 20 ili 30 sekundi.

► Sacuvajte promene.



Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

## Preusmeravanje poziva na spolja

Za svaki prijemni MSN možete sacuvati određeni broj za svaki od sledećih uslova:

### All Calls – When Busy – No Answer

Tri uslova se mogu aktivirati istovremeno.

Pozivi preusmereni na spoljni broj su uneti u listu. Pozivi koji se trenutno preusmeravaju su oznaceni sa ✓.

Svako naredno podešavanje je potvrđeno porukom na displeju kao i posebnim tonom potvrde.

### Setting up call diversion

 →  → **Call Divert** → (sistemski PIN ako je neophodno) → **To External**

Nema podešenih preusmeravanja poziva:

**New** Pritisnite displej taster.

Lista prikazuje pozive koji se preusmeravaju. Da podesite dodatna preusmeravanja poziva:

**Options** Otvorite meni.

**New Entry** Izaberite i pritisnite **OK**.

▶ Promena višestruke linije poziva:

**Activation:**

Izaberite **On** ili **Off**.

**For:**

Izaberite MSN, npr. **MSN 1**.

**Dest.:**

Pritisnite displej taster **Edit**. Ukucajte broj (maks. 20 cifara) i pritisnite displej taster **Save**.

**When:**

Unesite uslov, npr. **All Calls**.

▶ Sacuvajte promene.

### Editovanje zapisa

▶ Otvorite listu poziva koji se trenutno preusmeravaju.

 Izaberite preusmeravanje poziva.

**Change** Pritisnite displej taster.

▶ Izvršite promene kao što je opisano u "Setting up call diversion" i sacuvajte.

## Ukidanje preusmeravanja spoljnih poziva

▶ Otvorite listu poziva koji se trenutno preusmeravaju.

 Izaberite preusmeravanje poziva.

**Options** Otvorite meni.

**Delete Entry** Izaberite i pritisnite **OK**.

## Prenos poziva– aktiviranje/deaktiviranje ECT (Eksplicitni Prenos Poziva)

 →  → **Base** → **ISDN**

**Transfer (ECT)**

Izaberite i pritisnite **OK**

(✓ = uklj.).

## Promena pristupnih kodova

Pristupni kodovi su prve cifre pozivnih brojeva. Sledeće se odnosi na Nemačku:

- ◆ **0** za veze ka drugim gradovima (nacionalni)
- ◆ **00** za veze ka inostranstvu (internacionalni)

Koriste se različiti pristupni kodovi u različitim državama. U ovom slučaju, moracete da promenite podešavanje; inače, na primer, povratni poziv iz listi poziva može biti više neizvodljivo u svim slučajevima.

 →  → **Base** → **ISDN**

→ **Numbers for DDD**

▶ Promena višestruke linije poziva:

**National**

Ukucajte/promenite pristupne kodove (maks. 4 cifre).

**International**

Ukucajte/promenite pristupne kodove (maks. 4 cifre).

▶ Sacuvajte promene.

Ako pritisnete **Save** kada je polje unosa prazno, obrisacete postojeće pristupne kodove.

## Podešavanja bazne stanice

---

Podešavanja bazne stanice se izvode upotrebom registrovanog Gigaset C47H telefona.

### Zaštita od neautorizovanog pristupa

---

Zaštite sistemsko podešavanje bazne stanice pomocu PIN-a koji samo Vi znate. Sistemski PIN se mora uneti kada, na primer, registrujete/deregistrujete telefon na/sa bazne stanice ili prilikom povracaja fabrickih podešavanja.

### Promena sistemskog PIN-a

---

Možete promeniti 4-cifreni sistemski PIN podešen na baznoj stanici (standardno podešavanje: 0000) na 4-cifreni PIN koji samo Vi znate.

 →  → **Base** → **System PIN**



Unesite tekuci sistemski PIN i pritisnite **OK**.



Unesite novi sistemski PIN. Zbog bezbednosti PIN je prikazan kao cetiri zvezdice (\*\*\*\*).



Predjite na sledecu liniju, ponovo unesite novi sistemski PIN i pritisnite **OK**.



Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

## Resetovanje sistemskog PIN-a

---

Ako ste zaboravili svoj sistemski PIN možete resetovati baznu stanicu na originalni kod **0000**:

Iskljucite napojni kabl sa bazne stanice. Držite pritisnut registracioni/pejdžing taster na baznoj stanici dok ne povežete ponovo napojni kabl na baznu stanicu. Posle određenog vremena pustite taster.

Baza ce sada biti resetovana i sistemski PIN **0000** podešen.

### Obratite pažnju:

Svi telefoni su deregistrovani i moraju se ponovo registrovati.

## Aktiviranje/deaktiviranje muzike na cekanju

---

 →  → **Base** → **Music on hold**

Pritisnite **OK** da aktivirate ili deaktivirate muziku na cekanju ( = uklj).

## Pojacavacka podrška

---

Pomocu pojacavaca (ponavljaca) možete poboljšati domet i prijem Vaše bazne stanice. Morate aktivirati pojacavacki mod. Ovo ce prekinuti sve pozive koji su aktivni za to vreme.

**Preduslov:** Pojacavac je registrovan. Eko mod je iskljucen.

 →  → **Base** → **Add. Features**  
→ **Repeater Mode**

**Yes** Pritisnite displej taster.

Kada je aktiviran pojacavacki mod, stavka menija je markirana pomocu .

### Obratite pažnju:

Pojacavacka podrška i eko mod (vidi stranu 11) iskljucuju jedna drugu, npr. obe funkcije se ne mogu koristiti istovremeno.

## Povracaj bazne stanice na fabricka podešavanja

---

Pošto su povracena podešavanja

- ◆ eco mod je iskljucen,
- ◆ telefoni su još uvek registrovani,
- ◆ sistemski PIN nije resetovan,
- ◆ SMS informacioni servisi nisu resetovani.

 →  → **Base** → **Base Reset**



Unesite sistemski PIN i pritisnite **OK**.

**Yes**

Pritisnite displej taster.

Prekinite proces povracaja pritiskom na



ili displej taster **No**.



Pritisnite i **držite** (status mirovanja)

## Povezivanje bazne stanice na PABX

---

Sledeca podešavanja su neophodna jedino kada ih Vaš PABX zahteva; pogledajte PABX korisničko uputstvo.

### **Obratite pažnju:**

Postoji više načina dodeljivanja MSN na ISDN sisteme. Za više informacija o ovome molimo da pogledate korisničko uputstvo koje pripada Vašem sistemu.

Ne možete slati ili primati SMS poruke na PABXs koji ne podržava Identifikaciju Linije Poziva.

## Cuvanje pristupnog koda (spoljni linijski kod)

---

**Preduslov:** Morate uneti pristupni kod za spoljne pozive u Vašem PABX, npr. "0".

 → Base → Add. Features  
→ Access Code



Unesite ili promenite pristupni kod, maks. 4 cifre.

► Sacuvajte promene.

Ako je pristupni kod sacuvan, sledece važi:

- ◆ Pristupni kod je dodat automatski kada birate nešto od sledećih lista: brojevi SMS centara, lista poziva.
- ◆ Pristupni kod se mora uneti kada pozivate manualno i kada manualno unosite direktorijum, brojeve hitne službe/ brojeve za brzo biranje i brojeve SMS centara.
- ◆ Ako kopirate broj primaoca iz direktorijuma kada šaljete SMS, morate obrisati pristupni kod.
- ◆ Izbrišite postojeći pristupni kod postavljanjem kursora desno od pristupnog koda korišćenjem / , potom obrišite sa .

## Prenos poziva– ECT (Eksplicitni Prenos Poziva)

---

Kod nekih ISDN PABX sistema, Vaše dve strane (strana 22) nisu povezane kada pritisnete taster kraja poziva tokom prenosa poziva. U tom slučaju morate da aktivirate ovu funkciju (strana 49). Da to uradite, molimo da konsultujete operativne instrukcije Vašeg PABX.

## Centreks

---

Ako je Vaš Gigaset CX470 isdn/ deo Centreks sistema, možete koristiti sledeće funkcije:

### Identifikacija Imena Pozivaoca (CNI)

Kada prihvatite dolazni poziv od drugog Centreks pretplatnika, ime i broj pozivaoca su prikazani na ekranu.

### Indikacija Poruke na Cekanju (MWI)

Novi pozivi u listi poziva su signalizirani pomocu ikonice (strana 26). Taster poruke  treperi.

## Opcije biranja

---

Funkcija TASTATURE Vam omogućuje da kontrolišete izvesne osobenosti unosom sekvenci karaktera i cifara.

Funkcija TASTATURE mora biti aktivirana kada povezujete Vaš Gigaset CX470 isdn na ISDN PABX ili centralu (npr. Centreks) kontrolisano upotrebom protokola TASTATURE. Cifre/karakter i 0–9, \* i # su poslani kao elementi informacije sa tastature. Molimo pitajte Vašeg servis provajdera o informacijama i kodovima koje možete preneti.

## Opcije podešavanja

Možete birati između podešavanja **Auto. Tone Dial**, **Auto. Keypad** i **Dial of \* and #**.

### Auto. Tone Dial

Jednom kada se aktivira normalno biranje, \* i # se ne prenose tokom biranja i ako se \* i # ukucaju nije moguće da se prebacite na rad sa tastature.

### Auto. Keypad

Jednom kada se \* ili # ukucaju, ovo podešavanje automatski prebacuje signaliziranje tokom biranja na tastaturu. Ovaj automatski prelazak je potreban za zadavanje komandi centrali ili PABX.

### Dial of \* and #

Jednom kada se aktivira \* i #, \* i # karakteri se prenose tokom biranja kao komande prema centrali ili PABX.

Bez obzira na opcije podešavanja navedene iznad, nakon biranja ili tokom razgovora, telefon se automatski prebacuje na tonsko biranje (DTMF), npr. za daljinsku kontrolu telefonske sekretarice.

 →  → **Base** → **Add. Features**  
→ **Dialling Mode**

 Izaberite podešavanje i pritisnite **OK**, npr. **Auto. Tone Dial** (✓ = uklj.).

## Aktiviranje/deaktiviranje tastature tokom poziva

Kao dodatak stalnim podešavanjima prethodno opisanim, možete se također privremeno prebaciti na tastaturu.

podešavanja se samo odnose na tekuci spoljni poziv i automatski se deaktiviraju pošto se poziv okonča.

Zavisno od toga da li je **Auto. Keypad** aktivirano, trebalo bi da aktivirate ili deaktivirate **Keypad** tokom poziva.

**Options**      Otvorite meni.

**Keypad**      Izaberite i pritisnite **OK** (✓ = uklj.).

Sledeća podešavanja su neophodna samo kada Vaš PABX zahteva ista; videti PABX korisničko uputstvo.

### Obratite pažnju:

Postoji više načina dodeljivanja MSN na ISDN sisteme. Za više informacija o ovome molimo da pogledate korisničko uputstvo koje pripada Vašem sistemu.

Ne možete slati ili primiti SMS poruke na PABXs koji ne podržava Identifikaciju Linije Poziva.

## Dodatak

### Briga

Brišite telefon i baznu stanicu **vlažnom** krpom (nemojte koristiti rastvarač) ili antistatik krpom.

**Nikada** ne koristite suhu krp. Ona može izazvati statički elektricitet.

### Kontakt sa tečnošću

Ako je telefon došao u kontakt sa tečnošću:

1. **isključite telefon i odmah uklonite baterije iz njega.**
2. Pustite da tečnost istekne iz telefona.
3. Osušite sve delove, potom postavite telefon sa otvorenim delom za baterije i tastaturom okrenutom na dole na suvo, toplo mesto **najmanje 72 sata** (ne u mikrotalasnu pećnicu, rernu itd.).
4. **Nemojte uključivati telefon pre nego se kompletno osuši.**

Pošto se dobro osušio, moći ćete opet normalno da ga koristite.

### Pitanja i odgovori

Ako imate bilo kakvih pitanja u vezi korišćenja Vašeg telefona, posetite nas na adresi

[www.siemens.com/qigasetcustomercare](http://www.siemens.com/qigasetcustomercare) u bilo koje vreme. Priložena tabela sadrži listu uobicajenih problema i mogućih rešenja

#### Displej je prazan.

1. Telefon nije uključen.
  - ▶ Pritisnite i **držite** taster kraja poziva .
2. Baterija je prazna.
  - ▶ Napunite/promenite baterije (strana 7).

#### Displej pokazuje "Fault!" ili "Not possible!".

ISDN konektor možda nije povezan.  
→ Povežite ISDN konektor.

#### Tasteri na tastaturi ne reaguju kada ih pritisnete.

Aktivirano je zaključavanje tastature.

- ▶ Pritisnite i **držite** taster taraba  (strana 9).

#### "Bazna stanica x" treperi na displeju.

1. Telefon je van dometa bazne stanice.
  - ▶ Približite telefon baznoj stanici.

Domet bazne stanice je redukovano jer je aktiviran eko mod.

  - ▶ Deaktivirajte eko mod (strana 11) ili smanjite razdaljinu između telefona i bazne stanice.
2. Telefon je deregistrovan.
  - ▶ Registrujte telefo (strana 38).
3. Bazna stanica nije uključena.
  - ▶ Proverite mrežni adapter bazne stanice (strana 7).

#### "Base Search" treperi na displeju.

Nijedna bazna stanica nije uključena ili su van dometa.

- ▶ Približite telefon baznoj stanici.
- ▶ Proverite mrežni adapter bazne stanice (strana 7).

#### Telefon ne zvoni.

1. Ton zvona je deaktiviran.
  - ▶ Aktivirajte ton zvona (strana 44).
2. Preusmeravanje poziva je podešeno na All Calls.
  - ▶ Isključite preusmeravanje poziva (strana 48).
3. MSN nije dodeljen internom pretplatniku ili je pogrešan.
  - ▶ Specificirajte prijemni MSN (strana 47).

#### Telefon ne zvoni kao što je podešen.

MSN je dodeljen drugom tonu zvona.

- ▶ Podesite zvono za spoljne pozive na telefonu (strana 44).

#### Telefon ne zvoni nakon podešavanja ISDN telefonskog broja (MSN).

Pozivni broj je sacuvan sa MSN.

- Sacuvajte MSN bez pozivnog broj.

#### Neke od ISDN funkcija ne rade prema specifikaciji.

ISDN funkcije nisu uključene.

- Proverite kod Vašeg mrežnog provajdera.

<p><b>Ne možete da cujete ton zvona/ton poziva sa fiksne mreže.</b></p> <p>ISDN kabl možda nije u redu.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zamenite ISDN kabl.</li> </ul>
<p><b>Ton greške se oglašava posle sistemskog PIN upita</b></p> <p>Uneli ste pogrešan sistemski PIN.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Resetujte sistemski PIN na 0000 (strana 50).</li> </ul>
<p><b>Zaboravili ste sistemski PIN.</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Resetujte sistemski PIN na 0000 (strana 50).</li> </ul>
<p><b>Troškovi poziva nisu prikazani.</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Vaš mrežni provajder ne podržava ovu karakteristiku.</li> <li>2. Nema tarifnih impulsa. <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Pitajte Vašeg mrežnog provajdera da Vam pošalje tarifne impulse.</li> </ul> </li> <li>3. Troškovi po jedinici su podešeni na "00.00". <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Podesite troškove po jedinici (strana 29).</li> </ul> </li> </ol>
<p><b>Druga strana ne može da Vas cuje.</b></p> <p>Pritisnuli ste taster  (INT). Telefon je "mutiran".</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Uključite ponovo mikrofon (strana 18).</li> </ul>
<p><b>Broj pozivaoca nije prikazan uprkos CLIP.</b></p> <p>Identifikacija Linije Poziva nije uključena.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ <b>Pozivalac</b> treba da pita mrežnog provajdera da ukljuci Identifikaciju Linije Poziva (CLI).</li> </ul>
<p><b>Cucete ton greške prilikom ukucavanja</b> (silazna tonska sekvenca).</p> <p>Akcija nije uspjela/pogrešan unos.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Ponovite operaciju.</li> <li>▶ Gledajte displej i pozovite se na korisnicko uputstvo ako je potrebno.</li> </ul>
<p><b>Za preusmeravanje poziva, uslovi preusmeravanja nisu prikazani.</b></p> <p>Interno preusmeravanje poziva je aktivirano.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Aktivirajte spoljne preusmeravanje poziva.</li> <li>▶ Pitajte mrežnog provajdera da Vam aktivira ovu funkciju.</li> </ul>
<p><b>Ne možete da preslušate poruke na mrežnoj mejl pošti.</b></p> <p>Vaš telefon je podešen na pulsno biranje.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Podesite telefon na tonsko biranje.</li> </ul>

## Korisnički servis (Briga o korisnicima)

Nudimo Vam brzo i individualno savetovanje!

Naša podrška za internet je uvek i svagde dostupna:

<http://www.siemens.com/gigasetcustomer-care>

U vezi naših proizvoda dobijate podršku 24 časa. Na internet strani se nalazi popis najčešće postavljanih pitanja sa odgovorima, a isto tako i uputstva za usluge te aktuelne verzije softvera koje mogu da se preuzmu (ako su dostupne za proizvod).

U dodatku ovog uputstva za usluge nalaze se, takođe, najčešće postavljana pitanja sa odgovorima.

U slučaju potrebe za popravkom, eventualnih zahteva u vezi garancije, naš servisni centar Vam nudi brzu i pouzdanu pomoć.

Serbia 01 13 07 00 80

Molimo Vas da spremite potvrdu o plaćanju.

U zemljama u kojima naš proizvod nije prodat putem ovlašćenog prodavca, ne nudi se mogućnost zamene, odnosno popravka proizvoda.

## Autorizacija

Ovaj uređaj je namenjen za ISDN telefonske veze u Srbiji.

Specifični zahtevi države su uzeti u obzir.

Mi, Siemens Home and Office Communication Devices GmbH & Co. KG, izjavljujemo da ovaj uređaj ispunjava esencijalne zahteve i druge relevantne regulative navedene u Direktivi 1999/5/EC.

Kopija 1999/5/EC Deklaracije o Saglasnosti je dostupna na Internet adresi: <http://www.siemens.com/gigasetdocs>.

CE 0682

## Specifikacije

### Preporučene baterije

Tehnologija:

Nickel-metal-hydride (NiMH)

Velicina: AAA (Micro, HR03)

Napon: 1.2 V

Kapacitet: 600–1200 mAh

Preporučujemo sledeće tipove baterija, jer samo navedeni tipovi garantuju specifičirano vreme rada, potpunu funkcionalnost i dug vek trajanja:

- ◆ Sanyo Twicell 650
- ◆ Sanyo Twicell 700
- ◆ Panasonic 700 mAh "za DECT"
- ◆ GP 700mAh
- ◆ Yuasa AAA Telefon 700
- ◆ Varta Phone Power AAA 700mAh
- ◆ GP 850 mAh
- ◆ Sanyo NiMH 800
- ◆ Yuasa AAA 800

Telefon je opremljen sa dve preporučene baterije.

## Vremena rada/punjenja baterija telefona

Radno vreme Vašeg Gigaset zavisi od starosti baterija i nacina na koji su korišćene. (Sva vremena su maksimalna moguća vremena i važe samo ako je osvetljenje pozadine ekrana isključeno.)

	Kapacitet (mAh) oko.			
	500	700	900	1100
Standby vreme (sati)	180	300	320	395
Vreme razgovora (sati)	9	12	16	19
Radno vreme za 1.5 sat razgovora po danu (sati)	80	115	150	180
Vreme punjenja, bazna stanica (sati)	4	5	7	8
Vreme punjenja, žljeb za punjenje (sati)	5	7	9	11

Od momenta proizvodnje, baterije su imale do 900 mAh i bile su testirane u sistemu. U skladu sa stalnim napretkom u razvoju baterija, lista preporučenih baterija u FAQ odeljku Gigaset Brige o Korisnicima se redovno osvežava:

[www.siemens.com/gigasetcustomercare](http://www.siemens.com/gigasetcustomercare)

## Potrošnja energije bazne stanice

### Potrošnja energije bazne stanice

U standby modu

– Telefon u žljebu za punjenje oko 1.6 W

– Telefon na spoljnjem punjenju oko 1.3 W  
žljeb

Tokom razgovora oko 1.5 W

## Glavne specifikacije

DECT standard	podržan
GAP standard	podržan
Broj kanala	60 duplih kanala
Opseg radio frekvencije	1880–1900 MHz
Dupli sistem	Vremenski multipleks, 10 ms trajanje frejma
Kanal	1728 kHz
Bitski protok	1152 kbit/s
Modulacija	GFSK
Jezički kod	32 kbit/s
Snaga prenosa	10 mW, prosečna potrošnja po kanalu
Opseg	do 300 m za van kućne varijante, do 50 m za kućne varijante
Potrošnja energije bazne stanice	230 V ~/50 Hz
Uslovi okoline za normalan rad	+5°C do +45°C; 20% do 75% vlažnost

## Naznake u vezi korisnickog uputstva

U ovom delu se objašnjavaju značenja izvesnih tipografskih konvencija koje se koriste u ovom korisnickom uputstvu.

### Primer unosa u meniju

Koraci koje treba da ucinite su prikazani u skracenoj formi u korisnickom uputstvu. Ovo je prikazano ispod koristeći primer "Podešavanje displeja za kontrast". Stvari koje treba da uradite su objašnjene u poljima.

 →  → Display

- ▶ Kada je telefon u statusu mirovanja, pritisnite **u centar** kontrolni taster () da otvorite glavni meni.
- ▶ Koristite () kontrolni taster da izaberete **Settings** liniju.
- ▶ Pritisnite () ili pritisnite displej taster **OK** da potvrdite funkciju **Settings**.

**Settings** podmeni je prikazan.

- ▶ Pritisnite na dole kontrolni taster () dok se ne oznaci **Display** meni funkcija.
- ▶ Pritisnite () ili pritisnite displej taster **OK** da potvrdite izbor.

**Contrast** Izaberite i pritisnite **OK**.

- ▶ Pritisnite u centar kontrolni taster () dok se **Contrast** meni funkcija ne izabere.
- ▶ Pritisnite () ili pritisnite displej taster **OK** da potvrdite izbor.

 Izaberite kontrast i pritisnite displej taster **Save**.

- ▶ Pritisnite na desno ili levo kontrolni taster da podesite kontrast.
- ▶ Pritisnite displej taster **Save** da potvrdite izbor.

## Naznake u vezi korisnickog uputstva



Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

- ▶ Pritisnite i držite taster kraja poziva dok se telefon ne vrati u status mirovanja.

## Primer višestruke linije unosa

U mnogim situacijama možete izmeniti podešavanja ili uneti podatke u više linija na displeju.

U ovom korisničkom uputstvu ikonice se koriste da Vas vode korak po korak kroz višestruke linije unosa. Ovo je ilustrovano u prikazu ispod koristeći primer "Podešavanje datuma i vremena". Stvari koje treba da uradite su objašnjene u poljima unosa.

Videćete sledeći prikaz (primer):

**Date/Time**

---

**Date:**  
[15.11.07]

**Time:**  
11:11

↩ Save

**Date:**

Unesite dan, mesec i godinu u 6-cifrenom formatu.

Druga linija je oznacena pomocu [ ] da prikaže da je aktivna.

- ▶ Unesite datum koristeći tastere cifara.

**Time:**

Unesite sate/minute u 4-cifrenom formatu.

- ▶ Pritisnite taster [ ].

Cetvrta linija je oznacena sa [ ] da prikaže da je aktivna.

- ▶ Unesite datum koristeći tastere brojeva.

- ▶ Sacuvajte promene.

- ▶ Pritisnite displej taster **Save**.
- ▶ Potom pritisnite i **držite** taster [ ]. Telefon prelazi u status mirovanja.

## Pisanje i editovanje teksta

Sledeća pravila važe za pisanje teksta:

- ◆ Kontrolišite kursor pomocu [ ] [ ] [ ].
- ◆ Karakteri su uneti levo od kursora.
- ◆ Pritisnite taster zvezdica [\*] da prikažete tabelu specijalnih karaktera. Izaberite željeni karakter, pritisnite displej taster **Insert** da umetnete karakter na poziciji kursora.
- ◆ Prvo slovo imena zapisa u direktorijumu je automatski uvecano, praceno nadalje malim slovima.

## Pisanje SMS/imena

Pritisnite relevantni taster više puta da unesete slova/karaktere.

## Standardni karakteri

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x
1 [ ]	[ ] <sup>1)</sup>	[ ] <sup>2)</sup>	1							
2 abc	a	b	c	2	ä	á	ř	â	ă	ç
3 def	d	e	f	3	ë	é	č	ę		
4 ghi	g	h	i	4	d'	í	ě	î		
5 jkl	j	k	l	5						
6 mnop	m	n	o	6	ö	ń	ó	ň	ô	õ
7 qrstu	p	q	r	s	7	ß				
8 vwxyz	t	u	v	8	ü	ú	û	í		
9 [ ]	w	x	y	9	.	ý	ć	ř	ł	
0 +	.	,	?	!	0					

- 1) Razmak
- 2) Prekid linije

Kad pritisnete i **držite** taster, karakteri tog tastera se pojavljuju na displeju i oznaceni su jedni za drugima. Kada pustite taster, oznaceni karakter je umetnut u polje unosa.

**Podešavanje velikih/malih slova ili cifara**

Pritisnite taster taraba  **kratko** da predjete iz "Abc" moda u "123" i iz "123" u "abc" i iz "abc" u "Abc" (veliko slovo: prvo slovo je veliko, sva ostala su mala slova). Pritisnite taster taraba  **pre** unosa slova.

Možete videti na displeju da li je izabrano veliko slovo, malo slovo ili cifre.